

Cuatro ESQUINAS

AÑO III
Nº 127
19-FEBRERO-1999
ARANJUEZ



frío pero entusiasta

Sólo quedan 316 días para el año 2.000

AGFA Todos a Madrid



MOTOR ARANJUEZ, S.A.



Ctra. de Andalucía, Km 44'300 - Teléfonos 891 40 44/891 38 42
28300 ARANJUEZ (Madrid)



Pasión por Ibiza

**Hasta final de mes
SEAT IBIZA TDI 90 y 110CV
en condiciones
de Km 0**

Cine

Cine Aranjuez

Del 18 al 24: "El milagro de P. Tinto". L a V: 19 y 21h. Sáb.: 19, 21 y 23 h. D: 17, 19 y 21h.

Multicines

Sala 1: Del 18 al 24: "Estado de sitio". L a V: 18,45 y 20,45 h. Sab: 18,45, 20,45 y 22,45 h. D: 16,45, 18,45 y 20,45 h.

Sala 2: Del 18 al 24 "Entre las piernas". Viernes: 19,15 y 21,15h. Sab: 19,15, 21,15 y 23,15h. Dom: 17,15, 19,15 y 21,15 h.

Para más información, tels: 91891 1710 y 91891 0602.

Exposiciones

Centro Cultural Isabel de Farnesio

Hasta el 27. Pintura del autor **López Soldado**. De lunes a sábado, de 17 a 21 horas.

Sala Juan de Villanueva

Hasta el 27. Pintura del autor **Narciso Rocha Fernández**. De lunes a domingo, de 17 a 21h.

Obra Social de Cajamadrid

Hasta el 27. "Aves Rapaces". Lunes, de 18 a 21 h. De martes a sábados, de 12 a 13,30 y de 18 a 21h.

Casa de Cantabria (C/ Pío Baroja, Madrid)

Hasta el 27. Exposición colectiva de la Academia Europea de las Artes. Incluye una muestra de **abanicos** de **José María Cavero**. De 10 a 22 horas.

Nave de Cambaleo

Febrero. Exposición de pintura "Pequeñas pruebas" de **Alberto Alvarez**.

Música

Obra Social de Cajamadrid

Jueves 25. Ciclo de Jóvenes Profesionales. **Concierto por el quinteto de viento Pandora**. A las 20 horas.

Viernes 26. **Concierto de piano y guitarra clásica** por **Rubén Ramos** y **Julio Cestelo**. A las 20 horas.

La Posada de las Animas (Ctra. Andalucía, 37)

Todos los domingos. **Piano en vivo** con **Daniel Hidalgo**. A las 19,30h.

Teatro

Centro Cultural Isabel de Farnesio

Viernes 19. **Conferencia dramatizada** sobre la **Commedia dell'Arte** a cargo del actor italiano **D'Antonio Fava**. A las 20 horas. Entrada gratuita.

Obra Social Cajamadrid

Sábado 20. "Vamos a contar mentiras" a cargo de la cía **Teatro Libre "Basida Manzanares"**. A las 19,30 horas.

Varios

Centro Cultural Isabel de Farnesio

Jueves 25. **Ciclo de conferencias** con motivo del **400 aniversario del nacimiento de Velázquez**. "Velázquez, pintor del rey" (1626-1659). A las 19h. Entrada gratuita.

Nave de Cambaleo

Viernes 19. Montaje publicitario "La mirada de la inocencia" de **Anibal Núñez** y **Javier Briz**. A las 23 horas.

Sábado 20. **Muestra de cortometrajes**, con la proyección de "Ajedrez y segundas intenciones", "El mito y su muerte", "Los viajeros", "Piping" y "Miedo". A las 23 horas.

Martes 23. Ciclo "Amando...Respetando", "Respetando otras culturas", por el grupo **La Tarumba**. De 9,30 a 11 y de 11,30 a 13 horas.

La Fuente de Baco



Muertos de tercera

Por José Angel Rodríguez

Por las vetustas y polvorientas redacciones madrileñas de aquellos oscuros cincuenta corría una aún hoy popular anécdota macabra. El chascarrillo tenía grandes visos de realidad, como si cualquier teletipo hubiera escupido lo siguiente: "Hoy, a las seis horas, el expreso Madrid-Irún descarriló a la altura de Aranda de Duero produciéndose la muerte de quince pasajeros. Afortunadamente, todos viajaban en tercera".

El negro chiste, por cuya veracidad no pondría la mano en el fuego, irrumpe en mi mente estos días de panegíricos necrófilos, más que fúnebres. Primero fue la crónica de la muerte anunciada del pequeño sultán del pedazo de desierto conocido como Jordania, un territorio tan árido como artificial. Casi tan elaborado como la leyenda del rey beduino, del estadista equilibrista, del pichabrava a sueldo de Estados Unidos, de aquel quien no dudó ni un instante en aniquilar a la población palestina en el llamado Septiembre Negro y luego buscar una esposa de esta etnia para su hijo, a la postre heredero aun a costa del hermano, que ya había encargado la corona a su sastre. Compuesto y sin reino, el pobre.

Prensa, radio, televisión e internet han vomitado toneladas de información laudatoria sobre el insigne personaje, hoy amigo de Israel, mañana de Egipto y pasado vaya usted a saber de quién. Estrategia política, lo llaman los grandes popes de las relaciones internacionales. Falta de escrúpulos para salvar el pellejo, lo llamamos otros. Hasta en las páginas de la prensa de la entreprensa salió, y eso viste mucho, aún finado.

En fin, aquel que hizo su blasón con el viejo refrán castellano que reza más vale que digan que aquí huyó que aquí murió, era un muerto de primera y como tal se le ha tratado informativamente por tierra, mar y aire. Mas en cuestión de horas, zas, salta de nuevo la guadaña. Esta vez se lleva por delante a un humorista "de derechas de toda la vida" (sic), como reseñan algunos medios. Aquellos que ven de color rojizo peligro lo tan manido del centro reformista (que no nos creemos). Fallece Tip y se arma la mundial. Programas especiales, suplementos dominicales, rescate de entrevistas... Lo que la audiencia exige de un difunto de primera.

¿Se imaginan si el que estira la pata, tampoco mucho, no crean, fuera Coll? Con el clima de centro reformista que nos invade hubiera sido clasificado como muerto de tercera, como los de aquel tren, como las víctimas de Kosovo, como los del genocidio de Sierra Leona, como los ejecutados por los señores de la guerra etíopes, como las mujeres represaliadas en Argelia, como la población infantil embarcada en Iraq, como los estudiantes de...

CHURRERIA y
CAFETERIA

VELOSO

"El que come
churros de Veloso,
se pone más
hermoso"

ESPECIALIDAD EN
CHOCOLATE



Abastos 62, Telf. 891 29 76
ARANJUEZ

MERIENDAS

HAMBURGUESAS

PERRITOS

!!!Celebra con
nosotros tus
cumpleaños!!!



C/ Postas, 22 · Tel. 892 38 63
ARANJUEZ



Brasero de dos resistencias para el Carnaval de este año. Los mayores, por aquello de sopitas y buen vino, hicieron mutis y dejaron la gélida tarde para uso y disfrute de los más pequeños. Los renacuajes cumplieron como héroes. Que no es poco.

Hora era para la obra de la Plaza de San Pascual. Un sitio rodeado de monumentos como el Hospital de San Carlos o el convento de San Pascual merece algo acorde con la monumentalidad de la zona.

Naturaleza viva para los escolares ribereños que han ganado el certamen aula de invierno de Cajamadrid. Los alumnos de los centros Doménico Scarlatti, Loyola y SAFA han demostrado conocimiento y preocupación por el agua. No en vano en Aranjuez algo sabemos de eso.

Todos contentos para el remozado hogar del pensionista. Hay unanimidad, más vale tarde que nunca.

Tiempos modernos para el moderno método de reclutar candidatos. En algunas farolas de la localidad se puede recoger la instancia correspondiente. Basta con desgajar un papelito, como los que anuncian clases de ingles o alquileres compartidos. ¿Quié dijón miedo?



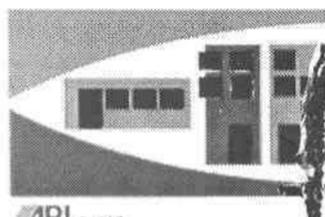
adivina, adivinanza snsnivibs snivibs
 Dicen tenerlo todo previsto por si el oráculo no falla. El día después, Boabdil el Chico (el del maíz, por supuesto) entregará las llaves a Fernando El Católico (también conocido por los suyos como el Eterno). Hasta última hora no se sabrá si esto quedará como las Capitulaciones de Santa Fe o La Rendición de Breda.

PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN DE PISOS Y DÚPLEX CON TRASTERO Y PLAZA DE GARAJE 2, 3 Y 4 DORMITORIOS

EN NUEVA CALLE FLORIDA

Gestiona y Promueve

Información y Venta



oficina
 inmobiliaria
 aranjuez

C/ San Antonio 57 • Tfno. 91 891 07 54

POE LUIS ALXIC
LA CARICATURA



HE OIDO QUE LO VAN A PROPONER COMO SEDE PARA LOS PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS DE INVIERNO.

NUESTRO POLIDEPORTIVO

Bla, bla, bla...

"Nosotros, además de velar por los árboles, tenemos que velar por los vecinos" el

Pilar Quintana, delegada de medioambiente, sobre la obra de la Plaza de San Pascual

"Si te lías, úsalo"

Lema de la última campaña de uso del preservativo

"Nuestra inquietud nos lleva al espíritu de los antiguos exploradores"

Miembros de la expedición madrileña al Tibet

"El amor no lo he tratado mucho, porque dicen que se canta lo que se pierde, y yo el amor lo he tenido siempre"

Alvaro Valverde, poeta

"Esto es divino. El otro estaba muy viejo, parecía una cuadra"

Julián, pensionista, sobre el nuevo Centro de día.

"Nuestro objetivo es exigir explicaciones"

Faustino Vega, miembro del comité de empresa de Agfa

El mirador

Francisco López Úbeda

Okupar la vida (léase escuchando a Bob Marley)

"Hoy me gusta la vida mucho menos/ pero siempre me gusta vivir: ya lo decía". Grandísimo Vallejo, hermano del dolor nuestro de cada día moriste en París un día de aguacero del cual tenías ya el recuerdo. Desde hace años mí también me gusta la vida mucho menos. No el vivir, el acto voluntario, individual o solidario, sino la vida, eso que no es dado y explicado -estúpida pretensión donde las haya. Vivir sí, multiplicidad de afectos, sentimientos, emociones propias o ajenas que escapan al engranaje de la máquina. Vivir es la inmediata prioridad política, más si cabe en este final de siglo donde la pulsión de muerte inunda todas las palpitaciones del ser vivo. Vivir es desencadenarse de la máquina, deshacerse del yo para ser otros, una multitud que

gubierne la vida, okupando el tiempo y el espacio, aboliendo el trabajo. La okupación es un acto pleno, una apropiación de libertad colectiva. Qué saludable al espíritu la negación de miserable servidumbre hacia la máquina. Quizá sólo sea servilismo lo que llaman política los políticos. Qué cansera. *You lively up yourself and dont say no... You rock so you rock so like you never did before...* ¡Bendito Bob Marley! ¡Bendita la música que nos hace libres! ¿Por qué la rebelión no ha der ser algo divertido, una amplia, infatigable, dura penetración del adversario, un alegre, astuto, feroz acercamiento a los nudos estratégicos del poder? Proletarios del mundo, sois unos aburridos. Vallejo, díselo tú: "Bestia dichosa, piensa; dios desgraciado, quitate la frente".

el detalle

En Aranjuez hay 20 propietarios de fincas rústicas que superen cada una las cien hectáreas. Entre todos reúnen 9.873'4 has., lo que viene a suponer el 55'84% del total de este tipo de suelo en el municipio.

Un hecho curioso es que el clero no dispone de una sola hectárea de propiedades rústicas en Aranjuez.



C/ Stuart, 40 • Tel. 91 892 3812
Fax 91 892 3440 • ARANJUEZ



FOTORED

Al traer tu carrete a revelar elige la oferta que más te guste:

10x15, 13x18 ó 2x1

Con REGALO de: CARRETE, ALBUM, FOTOCALENDARIO y AMPLIACIÓN o DESCUENTO

CALIDAD KODAK EN 1 HORA

Restauramos tus fotos antiguas
Reportajes, fotos y videos

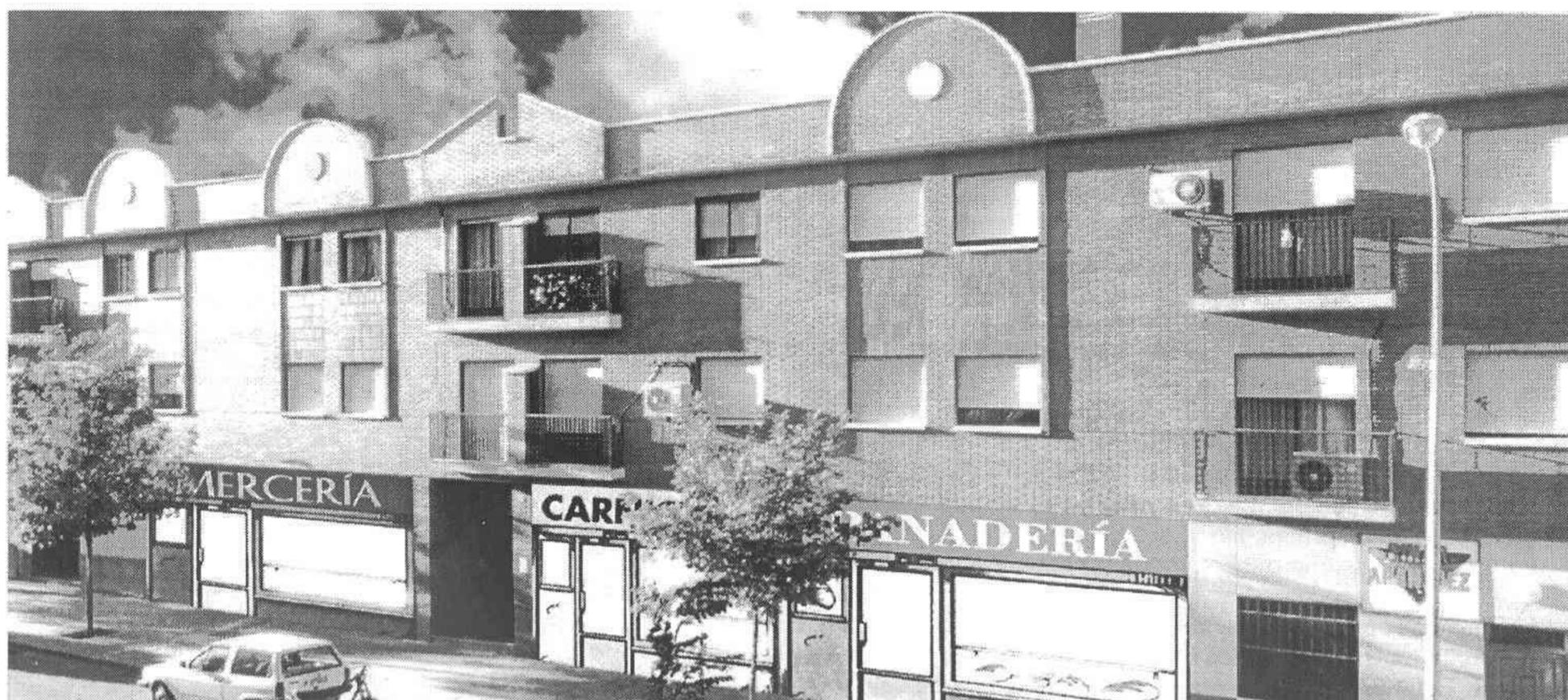
**Pinar de
ARANJUEZ
le ofrece
4 locales únicos
para su negocio**

El Pinar de Aranjuez responde a sus preguntas.
Si está interesado en montar una farmacia, una panadería, un
restaurante, una tienda de ropa, de regalos, etc.

El Pinar de Aranjuez le ofrece toda una calle con locales
comerciales para cubrir las necesidades diarias
de **más de 5000 personas.**

En nuestra zona residencial situada en el mejor sitio de Aranjuez,
encontrará los locales que se adaptan perfectamente a su negocio.

Locales desde 35 a 140 m². FINANCIADOS AL 100%.
DEJE DE PAGAR ALQUILER Y BENEFÍCIENSE DE SU PROPIO LOCAL



Solicite información en la propia urbanización o llame a los teléfonos:

892 00 90 / 892 18 97

6 • Pareceres **Desde la Habana**
(o crónica de un viaje a la desilusión)
con estupor



Texto y foto:
Francisco Fernández Caballero

Para no hacer naufragar nuestra visita a la isla, nos abrazamos al salvavidas de las excursiones. Viñales, Varadero (un millón de dólares diarios del turismo-versus Fidel), Trinidad, Cienfuegos. Todo huele y sabe a español, colonial, eso sí. Tela como se lo montaron los desgraciados. Aunque el plan "guiir a tope" mejoró nuestro ánimo, no dejaron de azotarnos los tristes ejemplos de la monumental crisis de valores que corroe a la sociedad y al sistema cubano, conocido popularmente como revolución. Si visitábamos una fábrica de tabaco, los trabajadores, la recepcionista y el custodio (vigilante) nos ofrecían mercancía sustraída a la producción a precio de saldo. Dos turistas chilenos, residentes en Canadá desde el golpe de Pinochet, nos contaban que presenciaron en un restaurante de la Habana, como cuatro damas, dirigentes del P.C. se "hincaban" cuatro menús de 50 dólares y en vez de pagar, firmaban unos vales. Que eran del P.C. les fue revelado por los salseros que no se apartaron de ellas durante la cena.

En la excursión a Viñales, saludo a un conocido dirigente socialista madrileño en viaje privado. Que está impresionado del deterioro social que ha observado. Que hace 10 años, en su primera visita la situación era diferente.

La dialéctica de dar mitines por doquier a cuantos cubanos se me acercaban frente a vuestro conformismo, rebeldía; frente a vuestras penurias, lucha social; frente a la prostitución, dignidad; frente a la tiranía del todopoderoso dólar, resistencia...etc empieza a saturar a mi compañera. ¡Menudas vacaciones me estoy pasando!. No voy a sentir que sean irrepetibles.

En un museo, la currita de la puerta nos invita a visitarlo sin pagar y a la salida le atacamos con la mitad de su precio. Le damos nones. El taxista que hace una carrera y no baja la bandera del taxímetro, y si la baja y marca 2,80 \$ y le das 3, no te devuelve el cambio. Por cierto, calados hasta los huesos en la Pza de la Revolución, nos dirigimos al hotel por una gran avenida. Los únicos coches que se detienen para auxiliarnos nos piden 4 o 5 \$. ¡Viva la solidaridad internacionalista!.

Otro día cualquiera en la Habana. El malecón, 12 a.m. cual Papa Noel, acabamos de repartir tabaco, caramelos, bolis, encendedores...Tres críos de 13 a 15 años nos atosigan. Qué viva España, que los españoles sois muy buenos. Uno me toma el brazo. Les recrimino su hostigamiento. Insisten. Súbita y hábilmente, me manga el reloj. Cuando reacciono, pies en polvorosa a 150 m de mí. Me quedo de piedra, como los cubanos adultos que presenciaron el incidente. No se mueven. Digo yo que les trae al paio, o es una moda con la que simpatizan. Cuando al cabo encuentro un policía y cuento lo sucedido, cara de pocker. Ni se inmutó, no dijo palabra. Las dije yo todas, la verdad. Siquiera se molestó en detenerme cuando dije que la policía que debía vigilar las calles, estaría muy ocupada protegiendo a Fidel de sus enemigos. Tampoco apareció un solo "cederista" (miembros de los Comités de Defensa de la Revolución) que decían en la tele que formaban grupos en tres turnos para vigilar los barrios las 24 horas. Estarían todos y todas en el congreso que se celebraba esos días, disfrutando del embelesamiento de los discursos de Fidel. Las vueltas que pudimos dar por La Habana y no vimos ni uno.

Durante nuestra estancia en Cuba hemos tomado Coca-Cola enlatada en México, galletas empaquetadas en Colombia, com-

prado todo tipo de productos españoles e italianos, viajado en coches y autobuses franceses, japoneses y coreanos. Las líneas aéreas canadienses cuentan con una zona de uso exclusivo en el aeropuerto. Más de un millón de turistas al año, gastándonos la pasta gansa. Cuando Joan, el amiguete catalán, me contaba que él recibía toneladas de Ron Habana Club en la distribuidora comercial para la que trabaja, me hice la p... un lío tratando de convencerle de los prejuicios del bloqueo. Si ni yo mismo lo entiendo, visto lo visto. ¿Será otra milonga de Fidel para embaucar a su pueblo y sacrificarle pasando él por mártir?. Me lo expliquen.

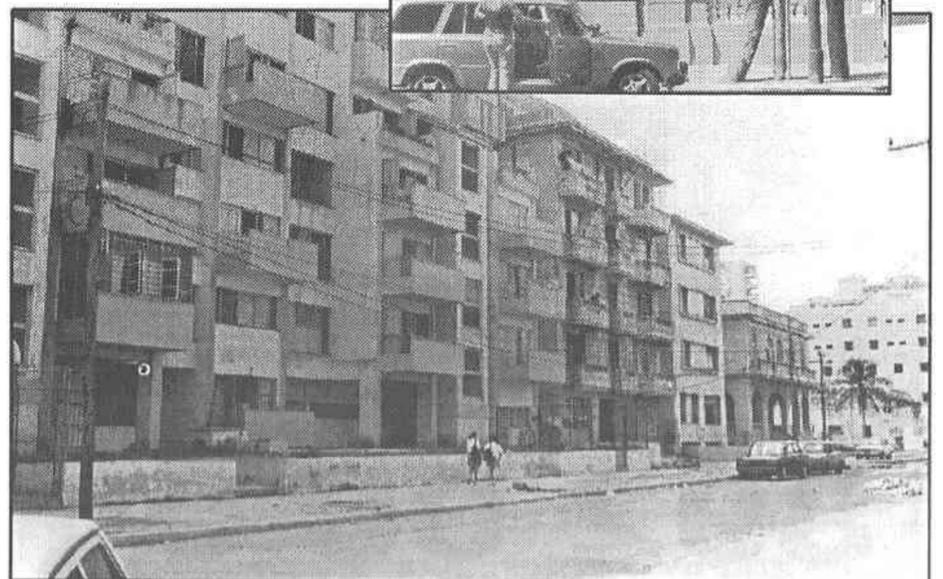
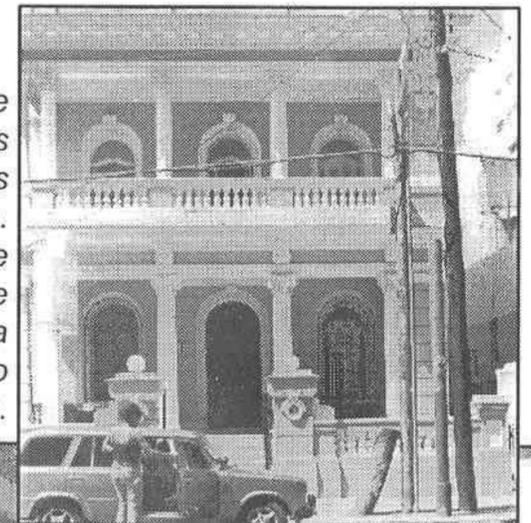
Sabían Uds que hace cuatro años, tener un dólar en el bolsillo estaba penado con hasta 4 años de cárcel, y que hoy, los comerciantes, artesanos, taxistas etc que se relacionan con el turismo, tienen que pagar al Estado cubano el 50% de sus impuestos en dólares. Patético.

Es verdad que Fidel congrega en la Pza de la Revolución tantas personas como atraía Franco. Al morir este, sus partidarios fueron expulsados del Parlamento por el pueblo.

Al pasar el control de pasaportes del aeropuerto de La Habana, la funcionaria me preguntó si me había gustado su país. Muy bonito dije, pero me ha decepcionado su actual situación. Bajo la mirada y me deseo buen viaje. Yo, como la canción que hace furor en la isla, volvía con el corazón partió.

Mis convicciones anticapitalistas siguen intactas, incluso reforzadas. Pero haría un mal servicio a estas ideas si cayera en la cobardía de justificar en nombre del antiimperialismo, un estado de cosas contra las que lucho desde el PCE y donde me enseñaron a defender las libertades públicas de las que el pueblo cubano carece. ¡Si el Che levantara la cabeza!.

Acompañando este texto, diversas fotografías tomadas durante el viaje. Destaca, en la parte superior, la imagen de una trabajadora envolviendo tabaco junto al autor del texto.



¡¡Vaya semanita!!



El sabio comienza por hacer lo que quiere enseñar y después enseña

Confucio

Aranjuez no ha sido inmune a la Semana Blanca. El anunciado virus de estas minivacaciones invernales también ha contagiado a los ribereños. O mejor, a maestros y estudiantes ribereños y a unos cuantos que se pueden permitir el lujo de marcharse a dar unas palotadas a la nieve estos días. Y Aranjuez no ha sido inmune tampoco al otro virus, al de la queja o, cuando menos, el asombro que supone este período vacacional. Mientras los enseñantes tratan de rebuscar argumentos que avalen su cada vez más acorralada postura, los padres -principales afectados por la medida- comienzan a levantar más sus voces. Parece inexplicable que cuando apenas se llevan veinticinco días de clase desde la vuelta del descanso navideño se haga otro receso en el calendario. Y esto no es todo, quienes miran hacia delante ya han visto en los almanaques la amenaza de la Semana Santa a escasos veinticinco días. Quienes defienden estos salteados espacios vacacionales se escudan en la igualdad con la mayoría de países europeos. Eso habría que verlo. Entre otras cosas porque no es comparable el estío español con el de naciones más allá de los Pirineos. No es de recibo las continuas interrupciones en el ajeteo escolar por vacaciones, puentes y fiestas varias. Echando cuentas sale un ritmo infernalmente irregular. Y por si todo esto fuera poco, anda la comunidad escolar a la gresca con la jornada intensiva. Algo que por ahora genera división de opiniones. En cualquier caso, a poco que la meteorología hubiese ayudado la semana blanca (o en blanco, como prefieren muchos) habría resultado más llevadera en Aranjuez. Con una pizca de mejoría en las temperaturas (como ocurría el pasado miércoles, que lástima que fuese la última jornada vacacional) los niños al menos habrían podido salir más a la calle. Por aquello de oxigenarse tras intensivos lances de tele y consola. Porque una semana que nació como tiempo para actividades extraescolares se ha quedado en un simple tocata y fuga del profesorado en general. No nos engañemos, los docentes sólo quieren enseñar, lo demás no es problema suyo. Dado que sólo quieren enseñar, lo único que les falta es menos vacaciones para tener más tiempo en el que hacer lo que mejor saben, enseñar.

La Plan tilla

Chirigota: Mercedes Santos Murga: Margarita Martínez Charanga: Pedro Mora Don Carnal: Carlos López Carnestolendas: José Angel Rodríguez Comparsa: Luis Abad Sambódromo: Antonio Alonso Antifaz: José González Granados Caretas: Mabel García y Victoria López

Edita: **Cacera Pileros S.L.** Dirección: **Capitan, 72 2º C ARANJUEZ.**
Teléfono y fax: **91 892 08 20** Imprime: **MILOVI S.L.**

GA *winterthur*
GESTORÍA-ASESORÍA
MENA-GARRIDO
AGENCIA DE SEGUROS

Gestoría administrativa
Asesoría jurídica, laboral, fiscal,
contable
Seguros Winterthur

C/ de la Concha, 14 bajo
Tels. 91 891 18 41/ 08 85
Fax. 91 892 52 23
• 28300 ARANJUEZ •

¡NO SE FIE DEL INVIERNO!



RECUERDE QUE LOS BICHOS
PUEDEN ATACARLES
EN CUALQUIER EPOCA DEL AÑO

**Campaña
de invierno**

- Control de Plagas (desinsectación, desratización y fumigación)
- Contenedores Higiénicos
- Bacteriostáticos, etc.

Presupuestos gratuitos

Distribuidores Oficiales de SER+KONTEN

C/ Delicias, 39 Tels: 91 891 8128-91 801 1352 ARANJUEZ

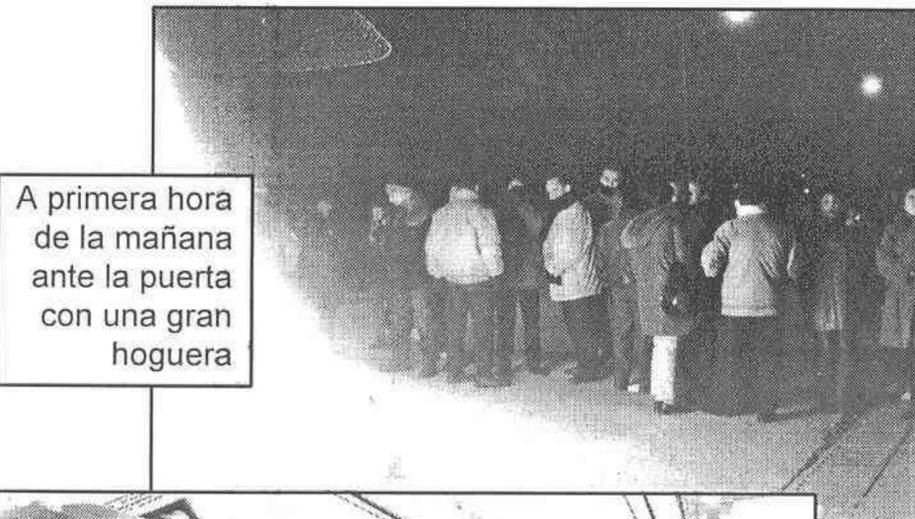


Los trabajadores de Agfa cumplieron con el primero de los dos paros previstos. Salvo contadas excepciones, casi la totalidad de la plantilla optó por no acudir a sus puestos y embarcarse en una marcha ferroviaria hasta Madrid para que escuchasen su malestar en la sede de Agfa y en la embajada belga.

Texto: Carlos López

Fotos: Efrén Sánchez-Beato/José M^a Castellanos

Primer Asalto en...



A primera hora de la mañana ante la puerta con una gran hoguera



Todos al tren camino de Madrid

A las seis de la mañana estaban todos delante de la fábrica. Excepto algún enfermo y media docena que decidieron no parar, la práctica totalidad de la plantilla de Agfa-Aranjuez dijo sí al paro del pasado lunes. Con las primeras luces del frío sol de febrero, todos embarcaron en tren rumbo a Madrid. Allí tenían dos citas. La primera ante la sede de Agfa, donde se entrevistaron con el responsable. "Se trataba de que le hiciera llegar a la dirección de Barcelona la concentración de hoy", explicó Faustino Vega, miembro del comité de empresa. Después, a pie y por las calles de Madrid, la comitiva dirigió sus pasos hasta la sede de la embajada belga. Allí entregaron una carta para el embajador del país donde sienta sus reales la multinacional Agfa. Los trabajadores dieron ahí por finalizada la marcha y regresaron, también en tren, hasta Aranjuez. Por la tarde se reunía la "Mesa por el empleo en Agfa" con representantes de los distintos grupos políticos. En la misma se echó de menos la presencia de concejales del Partido Popular, formación que optó por enviar a dos de sus militantes. En el momento de hacer balance de esta jornada todos parecían de acuerdo en algo, el presidente del comité de empresa, Alfonso Manjón, debería dimitir. Su negativa a acudir con sus compañeros y entrar al trabajo ha dejado a Manjón en una posición extremadamente difícil. En el momento del cierre de esta edición tomaba cuerpo su relevo en el cargo. El próximo lunes está convocada una nueva jornada de paro y marcha a Madrid para manifestarse ante la sede de Bayer.



Por las calles de Madrid, camino de sus dos objetivos



... A G F A

Actividad Cultural

A R A N J U E Z

F E B R E R O

Sala de Exposiciones

Horario: De lunes a sábado de 11:00 a 13:00 y de 18:00 a 21:00 horas.

Hasta el día 5

III Exposición colectiva del VI Maratón de Aranjuez.

A partir del día 8

Exposición de Naturaleza "Aves Rapaces".

Aula Cultural

Comienzo de los actos: De lunes a viernes a las 20:00, sábados a las 19:30 horas.

- Día 1 - Maratón Cultural. Festival de Humor por Flores Espinosa Cepeda.
- Día 2 - AMANDO LOS CUENTOS. "El Bosque Embrujado o Compartir otras Culturas". Compañía de Teatro Comparte. Sesión matinal.
- Día 3 - Maratón Cultural. Conferencia por Florencio Hernández Campos.
- Día 4 - Ciclo Jóvenes Profesionales. Recital de canto por Eloísa Cabanes.
- Día 5 - Maratón Cultural. Agrupación musical del centro de día de Mayores de Aranjuez.
- Día 6 - Maratón Cultural. Orquestina de pulso y púa Vicente Aleixandre.
- Día 8 - Maratón Cultural. Concierto por José Ángel Jiménez y María José Sánchez-Guzmán.
- Día 9 - AMANDO LA ÓPERA. "Verdi: Vida y obra" por Carmen Plaza, Lourdes García, Ciprián Pastrano y José Rioja. Sesión matinal.
- Día 10 - Maratón Cultural. Recital de Cante Flamenco por José Izquierdo "Niño de Peñaflor".
- Día 11 - Ciclo Jóvenes Profesionales. Recital de piano por Marta Maribona.
- Día 12 - Maratón Cultural. Grupo de danza Vicente Aleixandre de Aranjuez.
- Día 13 - Maratón Cultural. Coros y Danzas Virgen del Egido.
- Día 15 - Maratón Cultural. Orquesta de pulso y púa Vicente Aleixandre.
- Día 18 - Ciclo Jóvenes Profesionales. Concierto de guitarra y castañuelas barroca por el Dúo Alemanda.
- Día 19 - Maratón Cultural. Compañía de Teatro Libre Basida Aranjuez interpretando la obra "Anacleto se divorcia".
- Día 20 - Maratón Cultural. Compañía de Teatro Libre Basida Manzanares interpretando la obra "Vamos a contar mentiras".
- Día 23 - Cuenta-cuentos por el Grupo Tarumba.
- Día 25 - Ciclo Jóvenes Profesionales. Concierto por el Quinteto de viento Pandora.
- Día 26 - Maratón Cultural. Concierto por Rubén Ramos y Julio Cestelo.
- Día 27 - Maratón Cultural. Rondalla y Coro de Paracuellos del Jarama.

Todos los actos y exposiciones son de libre acceso.

San Antonio, 49 c/v Stuart
Tel. 91 892 06 97
Aranjuez



CAJA MADRID
OBRA SOCIAL

Empieza la intervención En la Plaza de San Pascual

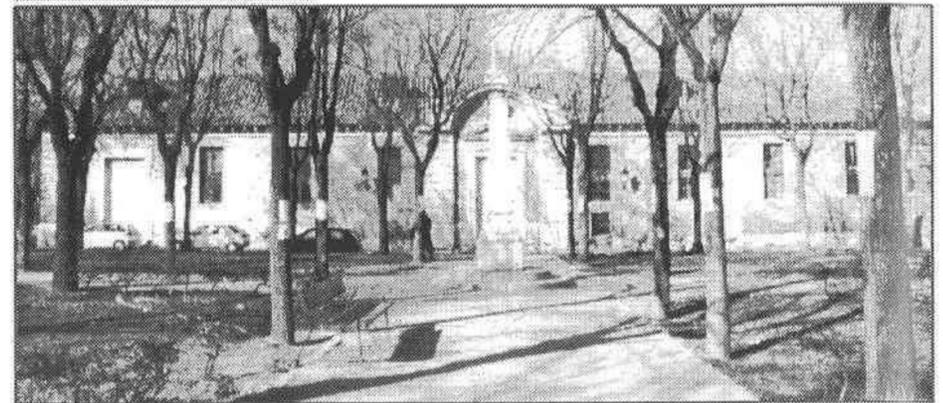
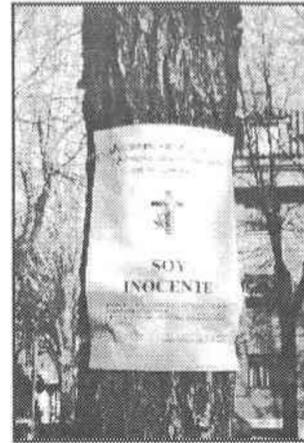
Mercedes Santos. "Será una obra muy sencilla, que se hará en colaboración entre los departamentos de Servicios Municipales y de Medioambiente del Ayuntamiento. Intentaremos recuperar esta zona estancial para los vecinos manteniendo su estructura actual. Seguirá teniendo los cuatro cuadrados, y el centro se ampliará y se pondrá una pequeña fuente y un macizo de flores. El monolito que hay ahora se pondrá en su sitio original, en la calle, pegado al jardín" aseguró Pilar Quintana, delegada de medioambiente. El plazo de ejecución de estas obras será de dos meses y el presupuesto de 10 millones de pesetas.

Respecto al arbolado se van a quitar 12 árboles. Se plantarán 16 nuevos, castaños y fotinias, para dar un toque de color. "Ambas especies son muy decorativas. Los cuadrados llevarán planta aromática. Meteremos el riego por goteo para facilitar su conservación y lo que no habrá son flores de temporada que dan mucho trabajo y son muy costosas de mantener" dice.

Respecto a la fuente del centro se sabe que será muy sencilla. Las farolas serán tipo villa y los bancos irán acordes a ese estilo antiguo, muy en consonancia con la plaza de San Pascual, un lugar monumental situado entre el hospital de San Carlos y la Iglesia de San Pascual.

Desde el mismo lunes, varios de los árboles que serán talados en esta plaza aparecieron con esquelas pegadas. Se trata de una denuncia del grupo ecologista Turón que quiere así llamar la atención sobre esta decisión. Este no es el único lugar donde han aparecido, también los árboles de la calle del Foso llevan sus carteles, en los que se lee "Soy inocente". La delegada cree que se está teniendo un cuidado especial respecto al arbolado desde su delegación y comprende que "Hay puntos donde nunca nos vamos a poner de acuerdo con los ecologistas. Nosotros, además de tener que velar por los árboles, también tenemos que

Las obras de remodelación de la Plaza de San Pascual comenzaron esta semana. El Ayuntamiento ribereño invertirá 10 millones de pesetas en recuperar esta zona estancial, actualmente muy degradada, como jardín. Las obras durarán dos meses. La tala de algunos árboles ha motivado la protesta del grupo ecologista Turón, que ha pegado esquelas en los ejemplares afectados.



velar por los vecinos" dice. A pesar de las discrepancias, desde hace varios meses, Ayuntamiento y ecologistas vienen manteniendo una serie de reuniones para elaborar el "Libro del árbol" en el que se definirían todas las clases de intervenciones en el arbolado ribereño. Polémica aparte, continúa también estos días la campaña de reposición del arbolado. La primera intervención ha sido en el camping donde se ha destocoñado y se están plantando varias filas de plátanos. El destocoñado en general está terminado y las replantaciones empezarán en los próximos días.

INFORMATICA Y SISTEMAS

ORDENADOR PENTIUM II 350 MMX

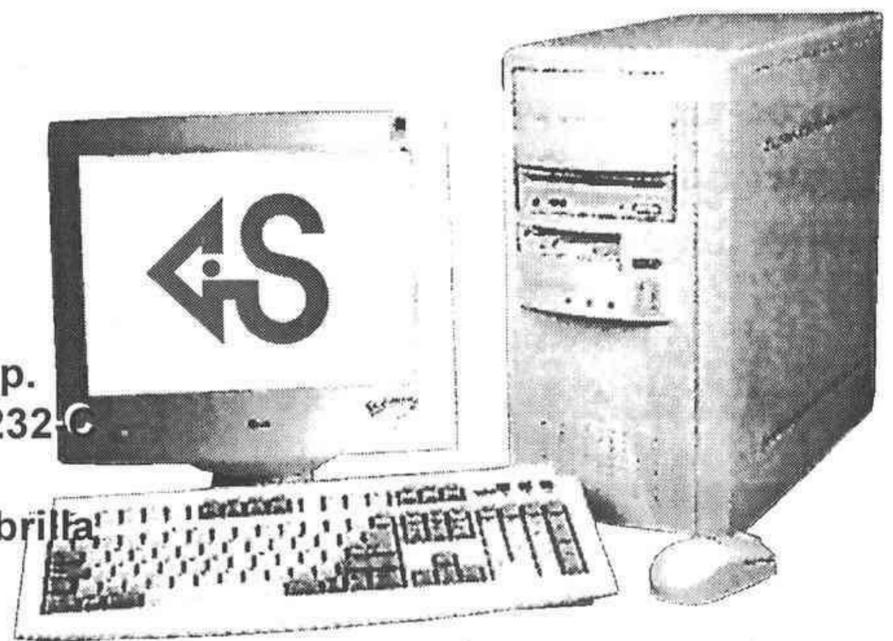
- Procesador Intel P-II 350 MMX
- Placa Base Intel BX ATX PCI 100MHz
- Memoria SDRAM 32 MB 100 MHz
- Disco Fijo E-IDE 3,2Gb 1ª Marca
- Unidad de disco 3 1/2 HDD
- Monitor 14" color SVGA 0.28 baja radiación no entrelazado.
- Tarjeta Gráfica SVGA PCI 1024x768 4MB amp.
- Interface: 1 paralelo centronics, 2 serie RS-232-C
- Caja formato SEMITORRE ATX
- Teclado expandido. Ratón 400 d.p.i. y alfombrilla
- Garantía de un año

Opción Multimedia:
CD-Rom 36X - T.Sonido 16 bits
Altavoces 60 W - 13.800 pts*

Servicio Técnico y Distribuidor Oficial:



Cra. Andalucía, nº 5
 (Frente a la Iglesia San Antonio)
 28300 ARANJUEZ
 Tel. 91 892 22 90 · Fax: 91 892 26 78



*IVA no incluido

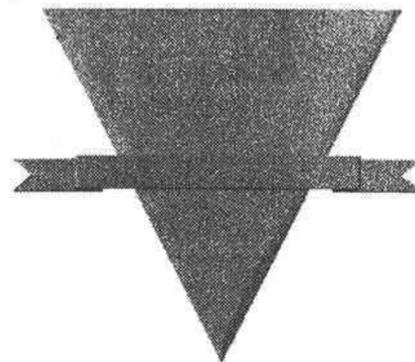
115.900 PTAS.



BUSQUE ESTE DISTINTIVO

PARKING GRATUITO

POR CADA 1000 PTS. DE COMPRA LE
REGALAMOS UNA FRACCIÓN DE 15 MINUTOS
HASTA UN MÁXIMO DE 2'30 HORAS



Céntrico, nuestro, cómodo, buen precio, fácil aparcamiento para hacer tus compras y sentirte

TRANQUILA

Porque a veces una pequeña espera lo es

TUDO

En tan sólo unos días el Nuevo Mercado de Abastos

LLEGARÁ

para ofrecerte todo lo que necesitas ¿Podrás esperar?

MERCADO DE ABASTOS





Unos 700 participantes desfilaron el sábado por Aranjuez



Clasificación final

Comparsas Infantiles:

- 1º. Los Pequegalácticos
- 2º. Risa y paz, un circo sin fronteras
- 3º. Bienvenido Euro, adiós peseta

Comparsas Adultos:

- 1º. Los Ribereños
- 2º. ¡Ay mama, que vienen los clónicos!
- 3º. Taller Ocupacional-Ayuntamiento

M.S. Un de total unos 700 participantes se dieron cita en el desfile del carnaval, un número considerablemente inferior al de la edición anterior en la que participaron mil ribereños. El intenso frío y la coincidencia con la llamada "semana blanca" que celebran todos los centros educativos han ido reduciendo año tras año la participación en unas fiestas que cuentan con poca tradición en nuestra localidad. Este año no participó la charanga de Robert Bosch, aunque si se contó con la ya habitual presencia de un grupo brasileño, que animó con sus sambas al personal. Eso, si, de vez en cuando pegándose un chupito de coñac.



Fotos: Carlos López



Nueva sentencia sobre la privatización de la basura

C.E. La Sala de lo Contencioso Administrativo del Tribunal Superior de Justicia ha desestimado el recurso contencioso administrativo interpuesto por los concejales del grupo socialista en el Ayuntamiento de Aranjuez contra la resolución del pleno celebrado el 2 de julio. En dicho pleno se aprobó la adjudicación del servicio de recogida de basuras a la empresa ONYX. El fallo además condena a dichos concejales a pagar las costas del juicio. El citado contencioso pedía que se declarase nula la decisión plenaria basándose en la falta de información. Según la sentencia "El acta tiene 54 páginas de letra pequeña y sólo la intervención de uno de los recurrentes, Don José Luis Moreno Tristán tuvo una extensión desde la página 29 hasta la 51, lo que no acaba de concordar con la desinformación, ello con independencia de las intervenciones de otros concejales de su mismo grupo que también hablaron ampliamente..."

Convocado el premio a la tolerancia en Aranjuez

C.E. La Secretaria de la Mujer del PSOE ribereño ha convocado el I Premio a la Igualdad y la Tolerancia. Al mismo podrán optar personas o colectivos que destaquen "en el campo de la igualdad de oportunidades y participación de la mujer en todos los ámbitos" sociales. Todo el que lo desee, a título individual o como grupo, puede presentar candidatos a este premio. Basta con entregar la propuesta por escrito en la sede del Partido Socialista, en la calle Abastos, 56., antes del próximo 26 de febrero. La entrega tendrá lugar en una cena el 5 de marzo, organizada en los Salones Reina Victoria con motivo del día de la mujer trabajadora.

"Si te lias...úsalo"

C.E. "Si te lias...úsalo" es el slogan de la campaña de normalización de uso de los preservativos puesta en marcha por la Comunidad de Madrid que también se desarrollará en Aranjuez. El objetivo es concienciar a los adolescentes sobre el sexo seguro y la necesidad de utilizar condones para evitar embarazos indeseados y enfermedades como el SIDA. La campaña durará dos años y tendrá especial incidencia en los centros escolares. También se hablará con distintas asociaciones culturales y vecinales de la localidad. "Se hará en colaboración con los servicios sociales y la delegación de Juventud. Tendrá varias fases y contará con un importante campaña en los medios de comunicación" dijo Carlos de Fuentes, delegado de Sanidad. En la campaña colaborarán también distintas farmacias y los servicios de atención primaria del INSALUD.

TARJETA MOVISTAR ACTIVA

LA PRIMERA

RECARGABLE



Desde ahora recargar tu tarjeta Movistar Activa es aún más fácil y cómodo. Porque hemos ampliado nuestros puntos de recarga. Así, nunca te encontrarás sin poder utilizar tu teléfono móvil. Cuando tú quieras, sin necesidad de esperar a que finalice el crédito de la tarjeta, puedes recargarla con la cantidad que desees. Y sin que en ningún caso, cambie tu número de teléfono.



Estamos muy cerca. Para llevarte muy lejos.

¡ Y ahora también la puedes utilizar en el extranjero!

INFORMATICA Y SISTEMAS 

Ctra. Andalucía,5. Tels. 91-892 2290 - 892 2678. ARANJUEZ

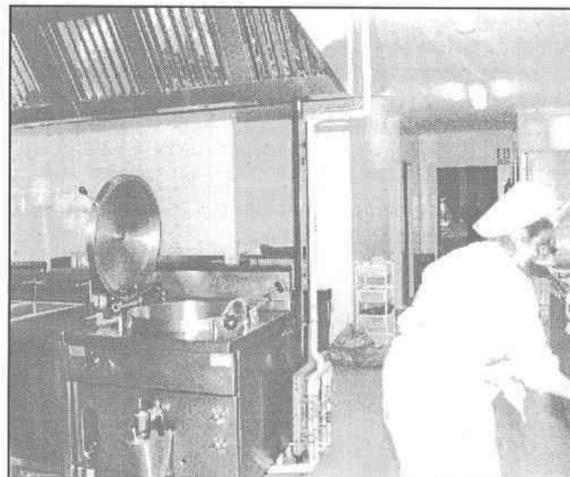
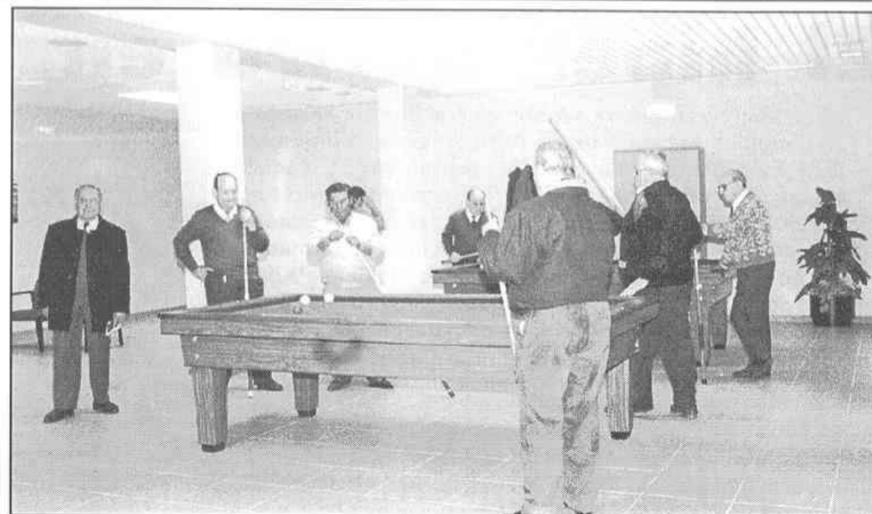
HOGAR, DULCE HOGAR

El pasado día 5 de febrero abrió sus puertas el remodelado Centro de Día de la Tercera Edad. Tras seis años cerrado (dos de ellos en obras) el popular Hogar del Pensionista acoge diariamente a más de 500 socios. La Comunidad de Madrid ha tenido que invertir 350 millones de pesetas para dejarlo como un San Luis. Esta semana CUATRO ESQUINAS ha querido echar un vistazo y mostrárselo a todos ustedes.

Texto: Mercedes Santos
Fotografías: Margarita Martínez.



muy viejo, parecía una cuadra" dice Julián, uno de los asiduos del centro. Carmen y Amparo son otras de las visitantes que estos días se han acercado por allí *"Antes no íbamos nunca. Hoy hemos venido a visitarlo y la verdad es que estamos encantadas. A partir de ahora, vendremos con más frecuencia"*. En los pocos días que lleva abierto el centro ya se han celebrado varios bailes y concursos y desde la dirección de la junta ya se está pensando en como ampliar el número de actividades a realizar. Lo que no está aun decidido es el día para su inauguración oficial, que será realizada por el Presidente de la Comunidad de Madrid, Alberto Ruiz Gallardón.



De izda a dcha y de arriba abajo: salón de juegos con billar. Situado en el sótano es uno de los sitios más frecuentados. La biblioteca dispone de prensa diaria y una amplia selección de libros, que aún estaban sin colocar. Junto a estas líneas la peluquería de damas y la cocina del restaurante.



Dos plantas y un sótano, perfectamente acondicionados acogen desde el 5 de febrero a los mayores de nuestra localidad. El Centro de la Tercera Edad abrió sus puertas y desde entonces son muchos los socios y no socios que han pasado por allí en estos últimos días. *"Estamos viendo por aquí a mucha gente que antes no había venido nunca. Es sorprendente"* reconocía esta semana Luis Martínez, Presidente de la Junta de Socios. *"Son casi todos de Aranjuez. Aunque el centro es comarcal, son pocos los que vienen de otros pueblos"*.

El Centro cerró sus puertas a finales de 1994 por problemas serios de cimentación. En 1995 se produjo la transferencia del entonces INSERSO a la Comunidad de Madrid y se retrasó la obra que no comenzó hasta el año 1997. *"El presupuesto rondó los 350 millones de pesetas. El INSERSO transfirió también la partida presupuestaria, pero la comunidad tuvo que poner también dinero. El ayuntamiento no ha colaborado económicamente, porque no nos correspondía hacerlo"*, dijo Gloria Encinas, delegada de Servicios Sociales del Ayuntamiento.

Lo que más sorprende desde el exterior es la inmensa rampa construida para facilitar el acceso al edificio. En la planta baja hay varias salas multiusos, un salón comedor, el restaurante-cafetería y las cocinas. El segundo piso contiene dos peluquerías (para damas y caballeros), la biblioteca, la sala de juntas, un salón, varias oficinas y los despachos del podólogo y un médico. En el sótano hay varias salas de juego con billares, el salón de actos y más despachos. *"Esto es divino. El otro estaba*

En esta página arriba, fachada del centro con la gran rampa. Al lado, varios socios en la cafetería y el salón de actos del sótano



Calidad de vida,

al mejor precio.
¡Máximas facilidades!



DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR
CONSTRUCCIONES REIT S.A.
INFORMACION Y VENTA

CALLE MAR, número 4,
esquina SANTA ISABEL

JUEVES y VIERNES de 4,30 a 7,30 tarde
SÁBADOS y DOMINGOS de 11,00 a 2,00
teléfono 91 718 10 71

Edificio
MAR
últimos pisos

vivienda tipo
3 dormitorios
(trastero incluido)

ii llave en mano !!
por 1.500.000 pts
de entrada

garajes

ii llave en mano !!
por 250.000 pts de entrada
(resto : 5 o 10 años)



PRESTAMO A INTERES VARIADO

- HASTA EL 100%
- 4,9% EL PRIMER AÑO

PRESTAMO A INTERES FIJO

- HASTA EL 80%
- 6,75% FIJO

RENAULT Ocasión

Sin entrada

Modelo	Mensualidad
CITROEN ZX 1.4 3P (M-NX)	15.465
CLIO S 1.7 3P	13.347
FIAT REGATA (M-IP)	8.490
FORD COURIER 1.8D (M-PU)	15.901
FORD ESCORT 1.8 XR3 (M-NK)	17.354
LANCIA DELTA 1.6 I.E. (M-MB)	9.673
RENAULT 19 GTD 5P	29.269
RENAULT 19 S TD AA 5P	8.511
ROVER 820 i	8.490
SEAT IBIZA 1.5 AA 5P (M-LF)	7.556
SEAT IBIZA JUNIOR 1.2 (M-IZ)	4.172
SEAT MARBELLA SPECIAL (M-KV)	3.633
ROVER METRO 1.3	31.033
TRAFICC CB 900	

Intereses, transferencia y gastos de financiación
INCLUIDOS

**CABALLERO
E HIJOS, S.A.**

Crta. Andalucía Km. 44
Tels. 891 0010 - 891 1490

ARANJUEZ



El hiper abrirá en primavera

La primavera llegará a Aranjuez con una construcción multicolor bajo el brazo. Abril o mayo son los meses elegidos por los responsables del hipermercado E. Leclerc para abrir una mediana superficie comercial en el Real Sitio. Mientras las obras avanzan a pasos agigantados, más de doscientas personas están recibiendo formación en el Centro de Nuevas Tecnologías y la Escuela de la Carne de Pozuelo de Alarcón. De estas, Leclerc tendrá que contratar al 60%. La semana pasada los alumnos que están participando en los distintos cursos visitaron las instalaciones situadas en la zona de Vergel. CUATRO ESQUINAS les acompañó en el recorrido.



Margarita Martínez. Los ribereños que hayan paseado en las últimas semanas por la zona de Vergel se habrán sorprendido por el avanzado estado de construcción en que se encuentra el hipermercado E. Leclerc. Y no es para menos, ya que los responsables de esta superficie están barajando una fecha entre abril y mayo para abrir definitivamente las puertas de estas instalaciones. Atrás quedarán meses de obras, en las que han estado trabajando constructoras de Aranjuez. Tampoco han faltado los lógicos percances, que han provocado retrasos. Por lo demás, se van cumpliendo los plazos y la estructura principal del edificio está prácticamente terminada.

CUATRO ESQUINAS acompañó la semana pasada a los alumnos que están realizando los cursos de formación en una visita a las instalaciones.

La visita al hipermercado

Entrando por la puerta principal, donde irá una gran cristalera con estructura metálica de color azul oscuro, encontramos a la derecha el espacio reservado a un bar-restaurante con terraza al exterior y a la izquierda el lugar donde irán la farmacia y los aseos. Inmediatamente nos topamos con el hipermercado, que ocupa casi 6.000 metros cuadrados y al que llega la luz del día por una gran ventana acristalada situada en el techo. Avanzando dejamos a un lado las veinte cajas, que se dividirán en rápidas y una adaptada para minusválidos, y a otro, una superficie de 509 m² dedicada al sector eléctrico (TV, video, Informática y Telefonía móvil). En medio, todo lo que tiene que ver productos perecederos en una zona de 1.211 m² (frutas y verduras, carnicería, charcutería, cremería, congelados, panadería, pastelería, pescadería e incluso un cocedero para encargos especiales). También habrá un espacio de 1.570 m² de productos de Gran Consumo (líquidos, perfumería, droguería, higiene, alimentación seca y aceites). En otro apartado de 1.276 m² irá el bazar, en el que se incluyen artículos de menaje (bricolaje, vajillas, artículos de limpieza, jardinería, juguetes, camping, automóvil, iluminación, plantas, deportes, muebles kit y artículos de temporada o campañas concretas como la de juguetes en Navidad y la Vuelta al

Cole). Justo al fondo el cliente podrá observar un espacio de 288 m² dedicado a la cultura (libros, música, fotografía y video, etc). También habrá una sección de textil, que ocupará una superficie de 671 m², en la que se encontrará la ropa, el calzado y una sección de puericultura.

Pero además de esta gran planta, el hipermercado cuenta con varias áreas dedicadas a reserva de los distintos productos. En la parte trasera existe un patio para las cajas vacías, palés, etc., que también permitirá el acceso de los camiones. Todas estas áreas se sitúan en la planta baja, pero existe un pequeño espacio en una segunda planta, en el que irán las oficinas, desde las que se puede observar todo el bullicio del hipermercado. En este apartado se situará la recepción, los vestuarios del personal, salas para fumadores y no fumadores y una salida de emergencia.

En cuanto a las medidas de seguridad, se ha instalado un importante sistema contra incendios denominado Red de Springer, que cuenta con unos detectores de calor, que a su vez mandan la señal a una central en la que estará una persona las 24 horas del día. En el caso de que haya un incendio se disparan las tuberías colocadas en el techo y empieza a caer el agua.

A todo esto hay que añadir un parking para los usuarios de casi 500 plazas. En cuanto al entorno del hiper, está previsto realizar una rotonda en el cruce de Fyse y colocar nuevas paradas de autobús, para los clientes que utilizan el transporte público.

Los cursos de formación

El hipermercado E. Leclerc debe su nombre a Edouard Leclerc, que abrió la primera tienda en 1949 en una habitación de su casa en Francia.

Cuarenta y tres años después se implanta el primer hipermercado E. Leclerc en Pamplona y en la actualidad la cadena francesa cuenta con instalaciones en Ciudad Real, Soria y León. La filosofía principal de Leclerc siempre ha sido "comprar más barato para vender más barato", además de promover la calidad de vida, la cultura, la salud y la belleza, para que estén al alcance de todos los bolsillos. Además Leclerc aprovecha los productos de la región donde se instalan sus superficies, como sucederá en el caso de Aranjuez con los productos de la huerta ribereña. En el ámbito laboral la firma francesa se encarga de formar a los que después serán sus futuros empleados y una vez que la plantilla está consolidada suele hacer fijo al 70%.

En Aranjuez la selección se hizo a través de las listas del INEM. Una vez efectuadas las entrevistas, quedaron más de 200 personas, que están realizando cursos de formación financiados por el Instituto Nacional de Empleo, que destina unos fondos a la formación ocupacional. Leclerc firmó un acuerdo con el INEM, por el que se compromete a contratar al 60% de las personas que están participando en los cursos. Estos comenzaron el 30 de diciembre y finalizarán el 31 de marzo. Se trata de 14 cursos, de los que 4 son de cajero-a (300 horas), 5 de técnicos en



La semana pasada los alumnos de carnicería recibieron los carnés de manipulación



Merchandising (250), 2 de carnicería (300), 1 de pescadería (300), 1 de vendedor técnico (250) y 1 de vendedor de comercio detall (300).

La formación teórica se está impartiendo en el Centro de Nuevas Tecnologías de Aranjuez y la práctica se basa en tres sistemas de organización. Por un lado, las cajas y vendedores técnicos harán las prácticas en Aranjuez, donde se montarán cajas procedentes del hiper de Pamplona, para que los alumnos tengan la primera toma de contacto. Una vez terminada la estructura más importante del hipermercado, los alumnos de Merchandising realizarán sus prácticas en las instalaciones de Aranjuez. Por otro lado, están las prácticas para los profesionales que se encargarán de los productos perecederos de carnicería y charcutería. Estos tienen que viajar hasta la Escuela de la Carne de Pozuelo de Alarcón para comprobar "in situ" el funcionamiento del sistema. Y por último, todos los alumnos (excepto los de caja, merchandising y vendedores técnicos) deberán viajar a Pamplona, donde permanecerán durante una o dos semanas. En este último caso Leclerc paga el alojamiento y el transporte.

Cuando finalice el periodo de formación, los seleccionados firmarán un contrato como mínimo de 6 meses de duración y después suelen hacerse indefinidos. Por ejemplo, en Pamplona



Vista del edificio por la parte trasera, donde irá un patio para almacenar cajas, palés, etc.

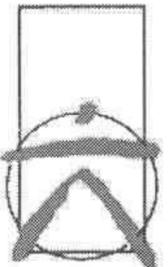
el 85% de los contratos son de carácter indefinido. Los responsables de Leclerc consideran que la formación es esencial para sus trabajadores. Además en el caso de los alumnos que no pasen la última fase de selección, al menos podrán incluir esta experiencia en su curriculum, que les dará acceso a otros puestos similares en otras empresas o comercios. CUATRO ESQUINAS mostrará a sus lectores a partir de este número como se están desarrollando estos cursos de formación. La prueba la pueden ver esta semana en las fotografías de la visita al futuro hipermercado ribereño.



La fotografía está tomada desde las oficinas. Al fondo se observa el hueco donde irá la entrada principal



Sobre estas líneas el espacio donde irán los electrodomésticos. A la izquierda el parking, que tendrá casi 500 plazas



Ya puedes ser MONITOR de AERÓBIC en Aranjuez

ORTHOS
Escuela del Deporte
y Masaje

Y ahora también Curso de Masaje

**Abierto el plazo
de matrícula para los
Cursos de Aeróbic y Masaje**

**MARATON DE AEROBIC
DOMINGO 28 DE FEBRERO
AGUSTIN MARAÑON**

DELEGACIÓN DE ARANJUEZ:
Capitán 99, Tfn. 91 892 12 08
CENTRAL DE MADRID:
Santa Rita 10, Tfn. 91 519 19 13






**Mar Chico, 31 · Tel. 91 891 1177
ARANJUEZ**

VEHICULOS OCASION

Modelo	Precio
FIAT MAREA KM-0 Full Equipe	2.390.000
FIAT PUNTO 55S Air-bag	925.000
FIAT UNO 60S 5P	395.000
FIAT REGATA 70 Mare	225.000
FIAT BRAVA 16SX	1.695.000
FIAT TIPO 18-16V	475.000
CITROËN AX Diesel	350.000
SEAT IBIZA 12 5P	160.000
SEAT IBIZA	340.000
RENAULT 19 TSE Chamade CC EE	495.000
RENAULT 19 GTS 5P	375.000
RENAULT 19 TXE AA DA CC EE	575.000
RENAULT EXPRESS Combi	250.000
RENAULT EXPRESS Furgón DS	325.000
PEUGEOT 309 16GT AA DA EE CC	575.000

Proyección de cortos en Cambaleo

C.E. La nave de teatro de Cambaleo acogerá este fin de semana dos grandes acontecimientos. El viernes a partir de las once de la noche los ribereños Anibal Núñez y Javier Briz mostrarán al público el montaje "La mirada de la inocencia", que tiene que ver con los anuncios publicitarios. El sábado les tocará el turno a los jóvenes realizadores de la localidad, que asistirán a la proyección de cinco cortometrajes, algunos de los cuales ya han sido estrenados anteriormente. Se trata de "Ajedrez y segundas intenciones", "El mito y su muerte", "Los Viajeros", "Piping" y "Miedo". La muestra comenzará a las 23 horas y la entrada es gratuita. Por otro lado, los actores de Cambaleo están preparando el Festival de Teatro Infantil Teatralia.

La cultura ribereña en Iberoamérica

M.M. Una delegación formada por quince responsables de Educación y Cultura de distintas capitales iberoamericanas visitaron el pasado lunes Aranjuez, para conocer cómo funcionan en nuestra ciudad ambas materias. Los delegados, que hicieron un recorrido por el centro cultural Isabel de Farnesio, se mostraron especialmente interesados por el proyecto universitario y la escuela de música.

Manos Unidas ayuda a Mozambique

M.M. Los jóvenes que integran la organización Manos Unidas en Aranjuez recogerán fondos el próximo sábado para financiar un proyecto valorado en casi cinco millones de pesetas. Se trata de un clínica móvil que recorrerá distintos poblados de Mozambique, para atender a los enfermos. Manos Unidas instalará un puesto informativo durante la mañana del sábado en la Plaza de la Constitución y varios voluntarios saldrán con huchas para recoger donativos.

Los versos de un poeta extremeño en Aranjuez

Margarita Martínez. El poeta extremeño Alvaro Valverde visitó el pasado lunes el Aula de Poesía José Luis Sampedro, para leer algunos poemas de sus cinco libros y disfrutar de una tarde agradable junto a su compañero y paisano Juan Carlos Rodríguez Búrdalo. Valverde, que además de poeta es maestro de escuela y colaborador del diario ABC, confesó ante el auditorio que su tema preferido es la muerte, porque los temas en poesía están muy limitados. *"El amor no lo he tratado mucho, porque dicen que se canta lo que se pierde y afortunadamente el amor yo lo he tenido siempre"*. El autor intercaló entre poema y poema anécdotas curiosas, como la que le sucedió cuando ganó el premio Loewe por su tercer libro "Una oculta razón". Valverde



Alvaro Valverde escucha atentamente a Juan Carlos Rodríguez Búrdalo

relató como este galardón quedó eclipsado por la noticia del día, que fue el anuncio oficial de la relación entre la doctora Ochoa y el escritor Luis Racionero.

El poeta se mostró encantado con Aranjuez, *"no conocía esta ciudad y me ha sorprendido, además me han dicho que aquí viven muchos extremeños"*, manifestó.

54 ribereños triunfan en el Aula de la Naturaleza de Cajamadrid



Margarita Martínez. Las Aulas de la Naturaleza de Cajamadrid, que fueron presentadas en Aranjuez hace varios meses, han elegido a los escolares más creativos del Aula de Invierno. Cincuenta y cuatro jóvenes de 13 y 14 años de Aranjuez han sido los ganadores de esta experiencia, que versaba sobre el tema "El Agua, elemento esencial en la vida". Los estudiantes tuvieron que responder a dos cuestionarios-jue-

go de 30 y 50 preguntas, además de presentar un trabajo. El jurado eligió a los 54 escolares ribereños, pertenecientes a los colegios Loyola, Doménico Scarlatti y Sagrada Familia. En esta iniciativa, puesta en marcha por la Obra Social de Cajamadrid, están participando 250 escolares de la Comunidad de Madrid, seleccionados entre un total de 763. Los equipos ganadores podrán viajar durante dos días y una noche a rincones singulares de la naturaleza, como el Parque Nacional de Las Tablas de Daimiel, Almagro, Las Cuevas del Aguila, El Gordo y embalse de Valdecañas, entre otros.

Por otra parte, continúa con gran éxito el VI Maratón Cultural de Cajamadrid. En la imagen se puede observar la actuación de la Orquesta de Pulso y Púa Vicente Aleixandre, que tuvo lugar el lunes.


TERRAZA de ONTIGOLA
 UN LUJO A SU ALCANCE

ULTIMA
VIVIENDA

Información y venta:
 Calle Las Flores, 7
 Tfnos: 925 127210 -
 91 541 06 12

COLLADO
ABOGADOS

Asesoría
Jurídica, fiscal y
laboral
Abogados
especializados

Almíbar, 75 1º Izq.
 Tel. 91 891 0405 - 891 2646
 Fax 91 891 03 42

Las rebajas
más bajas

SOLO EN...

Don
P'alpie

C/ Abdón Bordoy, 16
ARANJUEZ

Ciudad de las Artes
ARANJUEZ

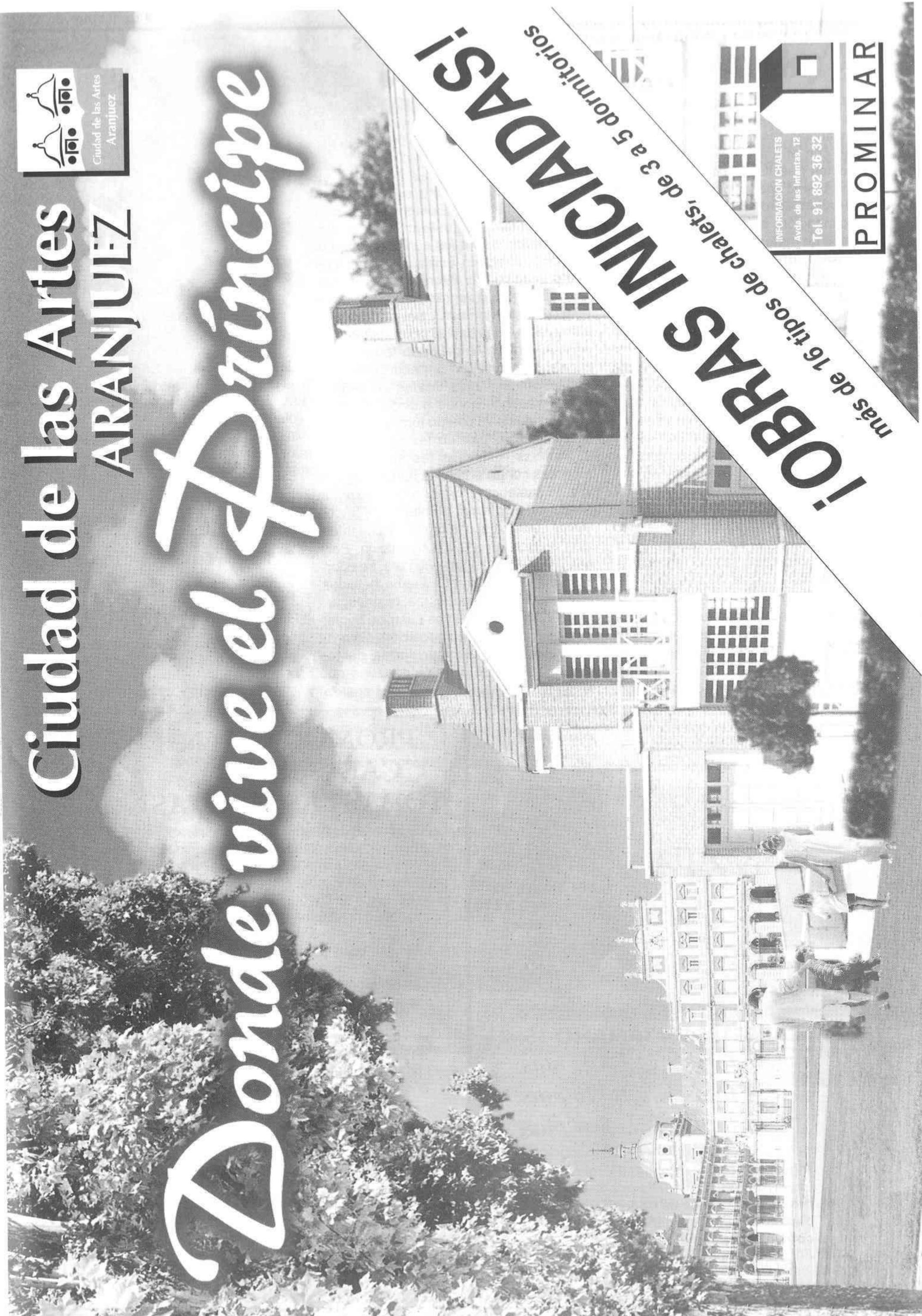


Donde vive el Príncipe

¡OBRAS INICIADAS!
más de 16 tipos de chalets, de 3 a 5 dormitorios

INFORMACION CHALETS
Avda. de las Infantas, 12
Tel. 91 892 36 32

PROMINAR



EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS ARTROPODOS HIMENOPTEROS (VI): ABEJAS

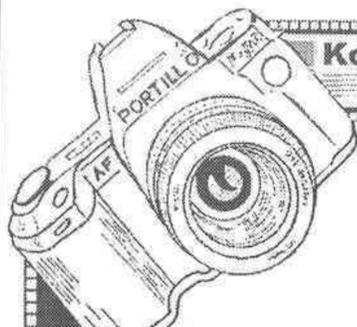
Una vez construida su nueva morada, las abejas recogen el polen, néctar y distintas sustancias resinosas que las flores fabrican con el único objeto de atraer a los insectos y así llevar a cabo una polinización cruzada (polinización de una flor con el polen de otra) evitándose una autofecundación, lo que impediría el intercambio de material genético dentro de una misma especie. Uno de los problemas al que tienen que hacer frente las abejas es la forma de transportar todo el alimento que les proporcionan nuestras flores silvestres, mientras nuestra curiosidad nos conduce a preguntarnos como elaboran la miel a partir de las sustancias anteriormente mencionadas. Ambas cuestiones tienen una misma contestación: las abejas disponen de una especie de bolsa "bolsa melífera" en el interior de su abdomen donde almacenan las sustancias que lamen con su larga lengua y donde mezcladas con sustancias que segrega el organismo del animal se transforma en miel. Una vez que ha completado su cargamento se plantea otro problema: cómo regresar a la colmena sin perderse. Una vez más, la Naturaleza ha dispuesto un complejo y maravilloso sistema de orientación que convierte a estos insectos en uno de los animales mejor dotados en localización comparado con nuestros más avanzados sistemas de posicionamiento global

(GPS). Siempre regresan en línea recta a la colmena independientemente de la distancia a la que se encuentren, es decir, por el camino más corto. A su regreso, las abejas depositan su carga de forma totalmente selectiva y con un orden absoluto. Existen celdas que exclusivamente se utilizan para el uso diario de los individuos que componen la colmena, otras sin embargo, se utilizan como depósito de víveres. Una vez que las celdas se llenan de miel, las mismas obreras las sellan con cera, aunque previamente habrán depositado mediante su aguijón una gotita de ácido fórmico que mantenga la miel en perfecto estado de conservación. Otras celdas se utilizan como alacenas donde guardar el polen que se pega a su cuerpo formando lo que se denomina "pan de las abejas". Las sustancias resinosas les sirven como aislantes contra el frío y la humedad y a la vez de sustancia mortuoria cuando algún objeto extraño entra al interior de la colmena y amenaza con provocar una infección al producirse su putrefacción. Para que ustedes se hagan una idea, se cuenta que en una colmena fueron hallados, embalsamados con estas resinas, un ratón y un caracol cuyos cuerpos habían escapado a la descomposición. Otra de las singulares peculiaridades de las abejas es lo que sucede después que tenga lugar el vuelo nupcial y el apareamiento



miento entre la joven reina y algún macho de la colonia. La verdad es que el afortunado macho pagará caro la perpetuación de sus genes. Nada más y nada menos que con su vida. El apareamiento es mortal para el macho, pues sus órganos sexuales son arrancados de cuajo tras la copulación. Eso sí, la reina regresa a la colmena fecundada para el resto de su vida, unos cinco años en los que habrá dejado unos 275.000 descendientes. ¿¿Verdad que es maravilloso??:

Por José González Granados



Kodak PRODUCTOS EXPRESS COLOR

FOTO

Portillo

C/ Stuart, 52
Tel. 91 892 1870
Aranjuez

POR 3 REVELADOS 1
PELÍCULA DE VIDEO

**PRECIOS REVELADO DE
CARRETES EN TAMAÑO 15x21**

36 fotos..... 1.992 ptas

24 fotos..... 1.428 ptas

12 fotos..... 864 ptas

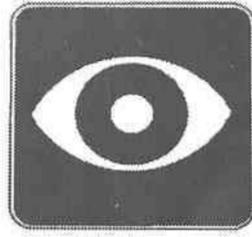
(Revelado de negativos incluido)

Riguroso control de calidad y revelado en papel KODAK-ROYAL. Ya puede Ud. hacer sus propios reportajes de boda, comuniones, bautizos, etc... al tamaño y calidad profesional con un excepcional precio.

**COMPRE AHORA LA CÁMARA
Y PÁGUELA EN 10 MESES.**

**PROMOCIÓN EN
GAFAS DE SOL
TODAS LAS MARCAS**

Hasta finales de febrero



OPTICA
LOHADE



Burberrys
OF LONDON

GUCCI

GIORGIO ARMANI
OCCHIALI





C/ Gobernador, 50 ARANJUEZ
Tel. 91 891 00 34

Un ribereño al asalto del Tibet



Himalaya. "La morada de las nieves", en sánscrito. Pocos lugares de la Tierra despiertan más pasiones. Hasta allí viajará, junto con otros siete montañeros, Juan Pablo Albar, un ribereño dispuesto a conquistar el Kula Kangri, una cima vedada hasta ahora a los españoles. Con patrocinio materializarán su sueño en abril.

José Angel Rodríguez

"Nuestra inquietud nos lleva al espíritu de los antiguos exploradores. Es por ello que la elección de esta montaña desconocida y apartada nos brinda la oportunidad de sentirnos como ellos y así aportar con nuestra vivencia los conocimientos de esta recóndita y bella zona del planeta". Así puede resumirse la filosofía que empuja a un grupo de 8 montañeros españoles a conquistar una de los techos del globo en los próximos meses. Entre ellos estará un ribereño, Juan Pablo Albar Ramírez. Un bioquímico de 46 años que reside en Madrid y que pertenece al Grupo de Montaña del C.S.I.C.

La cumbre que se intentará hollar tiene por nombre Kula Kangri. Está situada en el Himalaya tibetano, en la parte norte del macizo, próxima a la frontera con Bután. Su altura es de 7.554 m, aunque tiene dos picos secundarios de 7.454 y 7.427 m. "Está alejada de los grandes circuitos que hoy en día definen las cumbres de los ochomiles. Es por tanto una montaña remota, alta, de una gran belleza y que tan

La expedición

Ignacio Hernández
Carlos S. Campos
Javier Martín
Ignacio Flores
Francisco José García
Ignacio del Caz
Pedro Antonio Fuentes
Juan Pablo Albar

solo han sido escalada en dos ocasiones: la primera en 1986 y la segunda en 1994. De conseguir la cumbre sería la primera ascensión española", cuentan los miembros de la expedición en su informe de presentación del proyecto. Efectivamente, la primera expedición que consiguió poner sus crampones allí fue chino-japonesa. Constó de 42 miembros. La montaña fue escalada por su arista oeste entre el 21 y 22 de abril del 86. La segunda, austriaca de 7 escaladores, hizo cumbre entre el 2 y 3 de mayo del 94 por una ruta similar. Y el único intento español ocurrió en 1997 cuando siete castellano-manchegos intentaron colocar sus piolets en la cima, llegando hasta los 6.800 metros. "Basándonos en la experiencia de este grupo de españoles y las descripciones más o menos detalladas de las anteriores ascensiones pretendemos hacer

cumbre", continúan en su informe.

Experiencia no les va a faltar, con setenta ascensiones repartidas por todo el mundo. Además de Juan Pablo, el grupo lo componen dos guías de alta montaña, un técnico deportivo en montaña y escalada, un técnico de animales de laboratorio, un bioquímico, un bancario y un aparejador. Todos con un mismo afán, llegar lo más alto posible del Kula Kangri. El asalto al hogar del mítico Yeti debe realizarse entre los meses de abril-mayo y octubre-noviembre. Entonces el Himalaya se ve libre del monzón, con sus terribles lluvias. "Realizaremos la fase de aclimatación montando campamentos que permitan disponer de una línea segura hasta alcanzar un punto donde el ataque a cumbre sea una posibilidad realista". Para ello se establecerán un campamento base y tres de altura. Y después "las grietas normales en el glaciar, placas heladas con inclinaciones de hasta 65° o 70°, una travesía hasta la cara sur para superar el triángulo de roca (de los 6.900 a los 7.100 m), un corredor muy inclinado hasta la cresta cimera y ésta cada vez más afilada hasta alcanzar la cumbre que tiene espacio para una sola persona a la vez". Y para que constancia del hecho histórico "nos mueve la idea de editar un libro al regreso, donde la fotografía adquiera el papel principal del mismo". Mas para hacerlo palpable son necesarios 8 millones de pesetas. "Que duda cabe que la publicidad constituye el más importante y decisivo medio para llevar a cabo este objetivo". Que no falten.



Imagen del Kula Kangri



- SOFTWARE
- ORDENADORES
- AMPLIACIONES
- REPARACIONES

C/San Pascual, 74 Aranjuez
Tel. y fax 91 891 03 43



IVA 16% NO INCLUIDO.



Pentium II 350	144.900
Pentium II 400	164.900
Pentium II 450	199.900

P-II MULTIMEDIA BX

- Procesador: INTEL PENTIUM II
- Placa base: BX 440 AGP
- Memoria: 64 Mb 100 Mhz
- Disco Duro: 4'3 UDMA-33
- T. Video: Intel 740 8 Mb AGP
- Disquetera 3,5 HD 1,44 MB
- Monitor 15" DIGITAL MPRII
- Caja ATX. Altavoces 240 W
- Teclado Windows 95
- CD-ROM 40x. Marca Philips
- T. sonido: SoundBlaster 64 PCI
- Ratón, alfombrilla y micrófono.

Tercera División Jornada 27ª

De los males, el menor**REAL ARANJUEZ****2**

Mario, Toledo, Villa, Pedro, Felipe, Edu (Luis, 63'), Antonio, Félix, Mario, Pirri y Sergio.

AD PEGASO**2**

Julián, Checho, Aparicio, Mori (Montes, 47'), Toni, Roberto, May, Alfonso (Palencia, 85'), Navas, Raúl y Lite.

Arbitro: Pérez Maroto amonestó a Toledo, Felipe, Antonio, Félix, Sergio, Checho y Toni y expulsó a Lite (83')

Goles: 1-0 Mario (11'), 1-1 Navas (33'), 1-2 Navas (51') y 2-2 Antonio (71')

El Deleite, 14 de febrero. 150 espectadores. Se recaudaron 98.000 pesetas. Mori fue evacuado en ambulancia por una lesión en la cabeza. Tras esta jornada, el Aranjuez es 5º, con 40 puntos, a 15 del líder, el Real Madrid C.

J.A.R. Nada, ni con un rival teóricamente a años luz, el Real Aranjuez hace valer su candidatura a jugar los play-offs de ascenso a 2ª B. A priori el Pegaso venía de víctima propicia y mire usted por donde le metió el miedo en el cuerpo a los de Pa-

Preferente Jornada 19ª**GRIÑÓN****0**

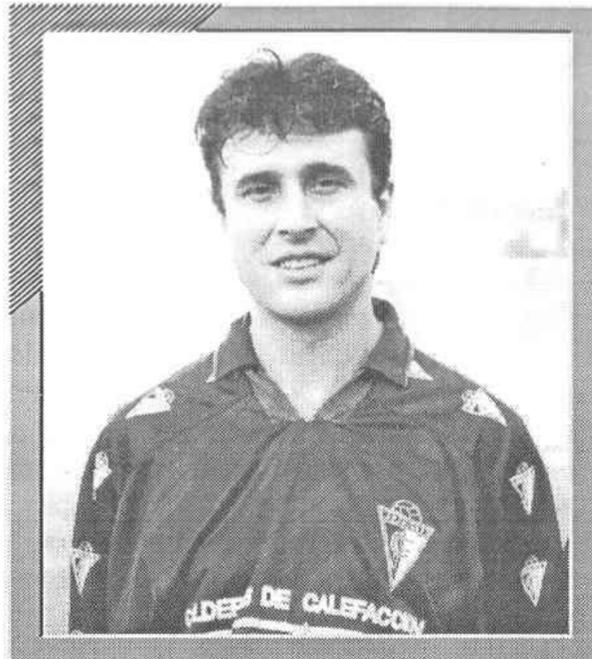
Jesús, Iván, Isi, Dorado, Kike, Josete, Oscar, Rufo, Abel (Pedro), Oscar II (Lobato) y Ramón (Castro)

REAL ARANJUEZ B**0**

Alberto, Montoro, Saavedra, Martín, Ruano (Juanino), Velasco, Sánchez, Mario, David, Rubén (Marián) y Edu.

Arbitro: Pizarro Hidalgo amonestó a Dorado, Rufo y Rubén y expulsó a Kike y Mario. **Griñón,** 14 de febrero.

Tras esta jornada, el Aranjuez B es último, con 13 puntos, a 36 del líder, el Alcorcón. **Próxima jornada: Real Aranjuez B - Fuenlabrada B**

**Para enmarcar**

El veterano Antonio logró con su gol arrastrar el empate.

rra. Y del mal, el menor, porque Antonio consiguió el empate en las postrimerías del encuentro. Los rojillos se pusieron por delante con el tanto de Mario pero la excelente mañana de Javi Navas agitó la fiesta a los locales. **Próximo partido: Getafe B- Real Aranjuez**

C.E. El filial ribereño empató su particular "derby" con el penúltimo de la clasificación en un encuentro que demostró la igualdad que reina en los puestos de abajo de la tabla.

**Categorías Inferiores**

Liga Nacional Juvenil G. XII:

Ancora Aranjuez 0 - Getafe 2

Primera Juvenil G. VI:

Prom. Romeral 4 - Aranjuez CF 3

Segunda Juvenil G. XIV:

Ancora Aranjuez - Barrio Nido (sus)

Cadete Preferente G. II:

Ancora Aranjuez 2 - Parla 1

Cadete Segunda G. VI:

Aranjuez CF 2 - San Fernando B 4

Liga Fútbol Sala**Categoría Oro: Jornada 16ª**

Cerraj.Lindo 1 - C. Aparicio/Mellizos 2
I. Monzón/G. Martín 0 - Pub Minaya np
Albergue SV Paúl 3 - Taber. El Gato 5
Numancia 2 - M.Monreal/A.Aranjuez 10
Bar Rasca 4 - Espacio Industrial 7
Inmob. Aranjuez 1 - Bar Juani 7

Clasificación: Monreal/Aranjuez 40, Monzón/Martín 35, Aparicio/Los Mellizos 32, Cerrajería Lindo 30, Bar Juani 28, Espacio Industrial 28, Bar Rasca 25, Taberna El Gato 17, Peña Numancia 16, Albergue San Vicente 15, Inmobiliaria Aranjuez 6, Pub Minaya 5

Categoría Plata: Jornada 19ª

Pub Muévete 0 - Combs. Aranjuez (np)
C.J. Martín 1 - Cervecería Quebec 9
Tien-21 5 - Lever 5
Est.Negra/Duende 3 - Ele. Jomarfran 10
Bar Antón 6 - Multy Sport 13
Agfa Gevaert 3 - GEE/Reloje. Arribas 2
Bar Belinchón 0 - Normavisión 10
A. Europa 9 - P. Cenadero/Telepizza 3

Clasificación: Auto. Europa 52, Cerv. Quebec 45, Multy Sport 36, Elect. Jomarfran 35, El Cenadero 33, Car.J. Martín 33, Normavisión 31, Agfa 31, Lever 26, Muévete 27, Tien-21 22, B. Antón 22, Combus. Aranjuez 19, Belinchón 18, GEE/R Arribas 4 y Estrella Negra/Duende 3

Liga Fútbol Once**Jornada 17ª**

Bar Flequí 1 - Pub Saloon 3

ACR Fyse 4 - AD Cosmos 1

Taberna El Gato 7 - Hit. Valdemoro 0
Bar La Terraza 4 - Capitán/Missouri 6
Portillo/Múridos 2 -GE Ayuntamiento 3
El Romano 1 - C. Toledo/C. del Rimar 6
Cocinas Bepeca 1 - Enosa/Toledo-3 7
Auxcon (descansó)

Clasificación: Pub Saloon 29, Enosa/Toledo-3 28, GE Ayuntamiento 24, Auxcon 23, Capitán/Missouri 23, Caf. Toledo/Con. del Rimar 20, Tab. El Gato 19, AD Cosmos 17, Fyse 16, Bar Flequí 11, La Terraza 9, C. Bepeca 9, Portillo/Múridos 6, Valdemoro 2 y El Romano 2

TALLER MECANICO DEL ALAMO

Reparación de Automóviles Gasolina y Diesel. Distribuciones. Puesta a Punto. Reparación de Inyectores. Carga y Comprobación de Aire Acondicionado. Dirección. Suspensión, frenos, engrase y cambio de aceite

Ctra. MADRID-CADIZ, 17

(Gasolinera PETRONOR)

Tels: 892 1912 · 908 817 005

ARANJUEZ

Copistería - Papelería RIBE

- Fotocopias
- Fotocopias en Color
- Fotocopias de Planos
- Servicio de Fax
- Encuadernaciones
- Plastificados

Precios sin competencia
calidad y rapidez

C/ Capitán nº 81 · Aranjuez

Tfno. y Fax: 91 892 54 34

DON POLLO ASADOR

ii EL SABOR QUE MÁS GUSTA !!
*Cochinillo asado,
pierna y paletilla de
cordero de encargo*

Se reciben encargos por teléfono:

91 892 3411

Calle Almíbar, 92

ARANJUEZ

Baloncesto Masculino



Fase Campeón: 2º jor: Pub Forum 59 - Informex 73, Mundaka Surf 56 - Caja C-La Mancha 57, Pub Alambique 67 - Dorado/D. Bocata 38

Clasificación: Informex 4, Pub Forum 3, Dorado/D Bocata 3, Caja C-La Mancha 3, Alambique 2, Mundaka 2 y Depor. Tadeo 1

Fase Consolación 1ª jor: Hos. Del Valle 34 - Lamberts 77, Infoges 44 - Op. Lohade 107, M.Op. Ribolen 70 - Pub Forum II 85

Clasificación: Optica Lohade 4, Pub Forum II 4, Lamberts 2, Hos. Del Valle 2, Infoges 2, La Cervecería 2, M. Op. Ribolen 1



Baloncesto Femenino

9ª Jornada

Basket Aranjuez 40 - Valdemoro 39
Loyola 30 - CPM Electricidad 65

Clasificación: CPM Electricidad 16, Basket Aranjuez 13, Lahuerta Sister 11, Valdemoro 10, Mundaka 8, Loyola 6 y Villaconejos 7

C.D. Sitio Aranjuez



Leganés 7 - Preferente Juvenil 2
Segunda Juvenil 2 - Interparados 3
Primera Cadete 5 - Orcasitas 1
Aurora 6 - Segunda Cadete 2
Infantil Preferente 3 - Trival 0
Parla B 1 - Segunda Infantil 1
Alevín Preferente 0 - Amorós 3
EF Ciempozuelos 2 - Alevín Segunda 2

La pesca abre el telón

Presentado el Programa 99 de la Sociedad

José Angel Rodríguez. La Sociedad Centro Cultural de Pesca Fluvial aprobó el pasado sábado en asamblea el calendario de actividades de esta temporada. El programa elaborado por la nueva Junta Directiva, presidida por Carmelo Andrés Raboso (también ratificada en la misma jornada) incluye los concursos sociales, los controles para los trofeos de San Fernando y Ferias, la participación en pruebas provinciales o el abono de las cuotas, entre otros aspectos. Se celebrarán 9 fases del campeonato social, incluido el sobrante y otros dos concursos no puntuables en San Fernando y en el Motín. Todos tendrán una duración de 4 horas en la modalidad de veleta o fondo. Las puntuaciones, tanto en adultos como en infantil, acogen la asistencia a concurso sin captura y la inscripción sin asistencia. Para optar a los premios se ha de pescar en 7 de las 9 fases. La entrega, en diciembre, la conforman 30 premios a la clasifi-

cación general, 6 a la infantil, 3 a las mayores piezas al mayor peso total. Aún así, las pruebas en el Tajo, la mayoría, tendrán premio directo. También se subvencionará la presencia en concursos provinciales/nacionales. La participación costará 1.000 pesetas, del que el 70% irá destinado a los trofeos. La nueva Junta ha establecido los siguientes precios para el ingreso de socios: Infantiles: 500 pta. y nuevos, gratis. Adultos: 600 (nuevos) y 2.000 (reingreso); simpatizantes: 600 (reingreso) y gratis a los nuevos. Estos pagos podrán hacerse efectivos en dos plazos, el primero este mes y el segundo, en julio. Las cuotas oscilan entre las 4.500 pta. anuales (adulto) a las 2.100 de los simpatizantes. Entre las nuevos proyectos destacan la campaña de limpieza del río, la solicitud de acotado entre la presa de Palacio a la Junta de los Ríos para pesca sin muerte y el contacto de la Junta con Intergrupos para estrechar la colaboración.

Si tienes más de 3 años y quieres pasar una divertida mañana, te invitamos a participar en el...

¿VIALDO!?

DÍA DE LA EDUCACIÓN VIAL
20 DE FEBRERO de 11 a 14 h.
PLAZA DE LA MARIBLANCA



VEN A LA FIESTA. HABRÁ CONCURSOS, SORPRESAS Y REGALOS.

ILMO. AYUNTAMIENTO DEL REAL SITIO Y VILLA DE ARANJUEZ
Delegación de Seguridad Ciudadana, Tráfico y Transporte



Aranjuez



Liga Local Tenis de Mesa

Segunda Vuelta: Jornada 6ª

1ª División

JR García 2 - JM García 1
F Ortiz 1 - JJ Soto 2
R Cartas 1 - JJ Soto 2 (ap. J.5ª)
R. Cartas 1 - F Ortiz 2 (ap. J.10ª)
(resto partidos aplazados)

Clasificación: JM García 31, JR García 28, MA Iglesias 27, LM Morán 26, F Ramírez 26, JJ Soto 24, F Torres 20, V Torres 19, R Cartas 20, M Castellanos 17, F Ortiz 17 y L Moreno 15

2ª División

J Aguila 2 - F Uceda 1
Colastra 0 - M Sánchez 2
Colastra 0 - R Castillo 2 (ap. J.5ª)
J Castillo 2 - D Castellanos 0
(ap. J. 17ª)

(resto partidos aplazados)
Clasificación: Mateo 36, Ismael 28, José Castillo 28, Mesegar 25, R Ramírez 25, Daniel 25, Uceda 24, Aguila 24, Rubén Castillo 22, Pérez 20, Martín Fernández 18, Colastra 18 y Díaz 16

Club Balonmano Apóstol Santiago



1ª Territorial Senior

Padre Piquer 24 - CBAS Aranjuez 31

Andy (p), Israel (p), Dani (12), Alberto (1), Zugasti (1), Churre (4), Hierro (6), Espada (1), Carrasco (1), Pablo (2), Navarro (2), Juan Angel (1)

J.C.M. Impostante la victoria del Balonmano Santiago sobre todo debido a los últimos resultados negativos. El partido se puso desde los primeros minutos de cara ya que se consiguió despegar en el marcador y terminatr la primera mitad con un resultado favorable de 12 a 15. En la segunda se mantuvo la misma intensidad de juego tanto en defensa como en ataque llegando al final del partido con una clara victoria de 24-31.

CBAS Aranjuez juvenil 18 - AD Insa 21

San Viator 6 - CBAS Aranjuez cadete 29

Próximas Jornadas:

Senior: CBAS Aranjuez - El Prado (domingo, 16, 30 h)

Juvenil : Padre Piquer - CBAS Aranjuez

Baloncesto Autonómico



1ª División B Autonómica Masculina:

Telefónica 61 - CBH Aranjuez 50

Junior Preferente Masculino:

CBH Aranjuez 75 - Arcangel 35

Cadete Preferente Masculino:

SM Pilar A 63 - CBH Aranjuez 46

Cadete Primera Masculino:

CBH Aranjuez 28 - Distrito 21 66

Diccionario Periodisbalompédico



José Angel Rodríguez

ABECÉ: Reglas básicas del fútbol. No tiene nada que ver con el vetusto diario monárquico.

ABIERTO: Utilizado por los locutores en vez de disputado. ¿Un partido abierto significa que el público tiene derecho a asistir o que no lo televisa ningún canal de pago?

ACARICIAR: Tratar suavemente al balón, aunque se le den patadas.

ACOMPAÑAR: Dicese cuando un jugador corre tras otro de su mismo equipo y nunca recibe la pelota, aun estando mejor situado que el chupón de su compañero.

ACOPLADO: Equipo conjuntado o persona sentada en el palco sin motivos aparentes para ello.

ACORDEÓN: Sistema táctico que consiste en imitar a las tripas de Jorge. Usado por los técnicos argentinos acompañando al bailarín de tango.

ACRIBILLAR: A balonazos o a patadas, según.

ACHICAR: Para Menotti, reducir espacios. En San Mamés, extraer el agua del terreno de juego.

ABONATE A

El mejor cine, a la carta.
Boxeo. Canal Play-boy. Los mejores partidos europeos.
¡Ojo! ya empiezan los toros.

Ahora te regalamos un cheque de 7.000 pesetas a consumir en Bazar Toledo o Don Sonido

Oferta válida hasta el 10 de marzo



Calle Postas, 2 y 4 • Tel. 91 891 0625
ARANJUEZ

DON SONIDO

Bazar Toledo, S.L.

Bronce para Aranjuez en karate

José Angel Rodríguez. El karateca David Hernández, del Club Karate Aranjuez, obtuvo el pasado sábado el tercer puesto en el II Trofeo de Promoción de esta especialidad, El torneo, celebrado en el polideportivo Europa de Leganés y organizado por la Federación Madrileña, se desarrolló en las categorías semi-junior, junior y cadete tanto en modalidad masculina como femenina en kumite y katas. Hernández logró el bronce en la categoría cadete de menos de 70 kilos (kumite). El primero fue José David Méndez (Complutense) y el segundo, Sergio Miñino (Hiroshima). Este fin de semana probarán suerte los seniors, con la esperanza de lograr otro triunfo semejante.



Clavet dijo adiós a Dubai

J.A.R. El tenista ribereño Francisco Pato Clavet fue eliminado en cuartos de final del torneo de Dubai (Emiratos Árabes) la pasada semana al caer derrotado ante el alemán Nicolas Kiefer por 7-6 (9-7), 6-7 (6-8) y 6-2. Clavet, clasificado el 30º del mundo según la tabla de la Asociación de Tenistas Profesionales (ATP), disputó esa ronda tras vencer al británico Rusedki por 3-6, 7-5 y 6-2.

Club de Golf Aranjuez



I Supermercados Ahorro

- 1º Luis Fernández -3
 - 2º Miguel A. Martín E
 - 3º Francisco Mora E
 - 4º Emiliano Herrera +1
 - 5º José Luis Bris +2
 - 6º Santiago Marañón +2
 - 7º Miguel Angel Salmerón +2
 - 8º José Carlos Vaquero +2
 - 9º Adolfo Ramos +2
 - 10º Salvador Martín +3
- (Hasta 43 jugadores en Medalplay)

Próximo: III Trofeo Luis Durán
(Medal Play Handicap)

Fútbol Sala Junior



Jornada 15ª

- T. Martínez y Campos 3 - Bar Copas 2
Herbolario El Tilo 0 - CAR 9
Cercama 2 - I. Monzón/G. Martín 5
M. Op. Ribolen 1 - Normavisión T-21 6
Optica Lohade 3 - T.M. 2
Vitalicio O. Rap 4 - Rivervideo/Gato 2
ET Casa Monta 2 - Baz. Toledo Idea 3
Hobbys Kival 9 - Nuestro Mundo 3
Casa Andalucía 2 - Grupo Ridomi 1

Clasificación: CAR 30, M. Op. Ribolen 25, Normavisión 22, I. Monzón/G. Martín 20, Mtnz y Campos 20, Casa Andalucía 16, Rivervideo/Gato 16, TM 15, Vitalicio 14, G Ridomi 14, Hobbys Kival 14, Cercama 13, B Copas 12, Op. Lohade 10, Casa Monta 10, Her. El Tilo 7, B Toledo/Idea 4 y Nuestro Mundo 0



Liga Local Tenis

1ª División: jornada 14ª

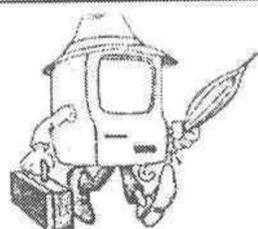
J del Cerro 0 - JM Tellado 2
D Jotquera 0 - JC Camuñas 2
D Martínez 0 - J Asensio 2
JM Mudarra 0 - L Aguado 2
P Ortega 0 - JM Sánchez 2
A Plaza 2 - JC de Oro 0

2ª División: jornada 14ª

J Sánchez 2 - E Expósito 0
J Hoyos 0 - JA Caballero 2
JL Lázaro 0 - C Baeza 2
MA Marín 2 - J Ayala 0
F Nau 0 - S Alonso 2
JL Pérez 2 - A Rey 1

Veteranos: jornada 14ª

S Peloche 2 - L Liljegren 0
F Ramos 2 - A López
JM Roldán 2 - T García 0
M Toledo 2 - J Rodríguez 0
J Vázquez 2 - S Vicente 0



Informe

Gestión de Servicios Informáticos INFORMEX, S.L.

C/ Almona, 3 - Tel. (91) 891 68 28 - Fax (91) 892 51 85 28 300 ARANJUEZ (Madrid)

EQUIPO

- PC con memoria SGRAM DIMM de 32 Mb PC 100 (con soporte a una velocidad de bus de 100 Mhz). Tarjeta de video AGP con 4 Mb Cirrus Logic (o similar). Monitor de 14" Digital no entrelazado, baja radiación y 0,28. Disco duro de 3,2 Gb Ultra DMA. Disquetera 3 1/2 /1,44Mb). Caja de diseño formato ATX. Teclado expandido modelo Windows '95, ratón 3 botones compatible con Microsoft mouse y alfombrilla.

· Intel Pentium II Mendocino 300 Mhz	82.170 ptas*
· Intel Pentium II Mendocino 333 Mhz	84.055 ptas*
· AMD K6 II 3D. 300 Mhz	82.490 ptas*
· AMD K6 II 3D. 333 Mhz	82.030 ptas*
· AMD K6 II 3D. 350 Mhz	84.130 ptas*

AMPLIACIONES

· Multimedia	14.000 ptas
· 64 Mb RAM	8.000 ptas
· Monitor 15"	5.000 ptas

***IVA no incluido**
3 años de garantía
Servicio Técnico Propio
¡CONSULTE OTRAS CONFIGURACIONES!

Calle Postas, 40 · Tel. 91 892 0381

FOTO
VIDEO *Ballesteros*

*Reportaje
fotográfico
profesional
en 24 x 30
montado
en álbum
y reportaje
en video*

60.000 pts.

Infórmate

anuncios por líneas

Coste de la línea: 75 pesetas por semana
Llame al teléfono 892 08 20

Inmobiliarios

ARANURBE A.P.I. 1.277 Telf. 891 7349

ARANURBE Admor. Fincas 7.211

Telf. 8917349

VENDO Piso en Residencial Deleite. 4 dormitorios, 2 baños, exterior total, 100 m2 aprox., garaje y trastero.

VENDO Piso Abdón Bordoy. 4 dormitorios, 2 baños, exterior total. 90 m2 aprox., garaje. 891 7349.

ALQUILO Piso Plaza Conde de Elda. 3 dormitorios, salón con terraza, patio exclusivo. 50.000 ptas.

ARANURBE A.P.I. 1.277 Telf. 891 7349

ARANURBE Admor. Fincas 7.211

Telf. 8917349

Financiamos hasta el 100%

VENDO Piso con ascensor, amplia plaza de garaje, zona Las Cañas, 4 dormitorios con armarios empotrados, 2 cuartos de baño completos amueblados y con mamparas, cocina amueblada con amplia terraza acristalada y amueblada, salón. Toda la casa climatizada (invierno-verano). Climatit y puerta de seguridad. 17.500.000 ptas. Tels. 91 891 08 85 y 91 892 40 24.

SE VENDE Finca de regadío. 2.500 metros. Aranjuez. Desde 4 mill. Tel. 619 274 638.

URGE VENDER Local 243 m2. Calle Cuarteles, 142. Aranjuez. Antes del 1 de marzo. precio de liquidación. Tel. 916 191 868.

VENDO CHALET en Ontígola a estrenar. Buen precio. 970 91 50 95.

SE VENDE piso segundo en El Deleite. 120 m2, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, dos baños, garaje, trastero, calefacción, parque y mejoras. Tfno: 91 891 78 72

VENDO PISO en Inasa número 20 4º derecha. Tfno: 91 314 21 25. Cocina y baño reformados. Precio: 6.500.000.

SE VENDEN Locales en Ontígola. Urbanización "El Alamillo". De 64 m2, 87m2, 167 m2. Desde 6.286.000 pts. Tel. 916 191 868

SE VENDE para almacén o negocio en Ontígola. 441 m2. Con oficina de 33 m2 por sólo 26.460.000 pts. Tel. 916 191 868

VENDO Chalet Urbanización El Mirador. 3 plantas, 240 m2 habitables. Tfnos: 91 891 12 34 y 91 892 39 71.

VENDO PISO C/ Montesinos nº 13, totalmente reformado y climatizado a estrenar. Tel. 639 71 25 30 y 925 54 81 47.

SE ALQUILA PISO en Valdemarí. Tfno. 91 891 51 61

SE VENDE en Ontígola, única parcela de uso comercial en Urbanización "Los Girasoles", ahora a la venta. Y últimas tres parcelas para construcción libre. Directamente constructora. Desde 7.990 pts/m2. Tel. 916 191 868.

CONSTRUCTORA VENDE local de 89 m2. Calle San Juan, Aranjuez. A un precio especial. Tel. 916 191 868.

Trabajo

SE NECESITA monitor tenis. Interesados enviar curriculum y foto al Apto. Correos 240. Aranjuez.

ACTIVIDAD EN CASA con fuertes ingresos. C/ Hermanas Esquinas nº 13. 45300 Ocaña (Toledo)

FONTANERO, Instalador de gas autorizado. Montaje aire acondicionado. Tel. 639 712 530 - 925 548 147.

FUERTES INGRESOS con actividad en casa. C/ Hermanas Esquinas nº 13. 45300 Ocaña (Toledo)

SE NECESITAN camareras/os y cocineros/as. Interesados enviar curriculum y foto Apto. Correos 240. Aranjuez

NECESITAMOS Personas para venta catálogo, artículos de regalo, joyería. Importantes ganancias. No necesaria experiencia. Compatible con otras ocupaciones. Solicitar catálogo. Gratuito. Tfnos: 91 326 59 00 y 629 26 20 24.

SE NECESITAN socorristas. Interesados enviar curriculum y foto Apto. Correos 240. Aranjuez.

FONTANERO instalador de gas, calefacción, agua caliente. IGII. Tel. 91 892 2741

Varios

SE VENDE equipo HI-FI Pioneer. 39+39 w (RMS). Sintonizador 36 presintonías. Ecuilizador digital 7 bandas. Doble pletina (con todas funciones). CD con dos bandejas independientes... Tfno. 89150 43

Gracias Virgen Santísima. San Judas Tadeo.

teléfonos urgentes

Albergue transeuntes	892 3765
Ambulatorio	892 2462
AISA (autobuses)	891 0183
ARANJUEZ FM	891 1633
As. Esp. Contra Cáncer	891 8689
Ayuntamiento	891 7442
Biblioteca	892 4386
Bomberos	891 0080
Cámara de comercio	891 0396
Cambaleo Teatro	892 1793
Cáritas	892 3981
C. Cultural I. Farnesio	892 4386
Comisaría	891 0377
Cruz Roja	891 0252
CUATRO ESQUINAS	892 0820
Guardia Civil	891 0062
Hidrográfica Tajo	535 0500
Juzgado de Instrucción	891 0167
Juzgado Distrito	891 0114
Obra S. Cajamadrid	892 0697
OCRE	891 2044
Oficina Turismo	891 0427
OMIC	892 2600
Onda Aranjuez	891 0072
Patrim. Nacional	892 2588
Policía Local	092
Policlínica	891 2492
Polideportivo	891 1916
Protección Civil	892 3686
Radio Fuga	892 0403
Reg. Propiedad	892 0831
RENFE	891 0202
Servicios Sociales	892 1546
Taxi	891 1139
Unión Fenosa	406 8000
Urgencias (SS)	891 1430

FARMACIAS DE GUARDIA

Viernes 19: Gobernador, 87

Sábado 20: Valeras, 13

Domingo 21: San Antonio, 86

Lunes 22: Stuart, 135

Martes 23: Real, 25

Miércoles, 24: San Antonio, 86

Jueves, 25: Foso, 82

Viernes, 26: Abastos, 187

Decoración *Milaster*

**PUERTAS BLINDADAS
Y ACORAZADAS**

**FRENTES DE ARMARIO,
MOLDURAS, CERCOS**

GRADENES Y PUERTAS PLEGABLES

*Instalamos puertas en cercos de
hierro (sin obra de albañilería)*

CONSULTENOS

*Toda clase de modelos en puertas
interiores de la prestigiosa marca*

unarte

**Barraca Federico García Lorca, 21
Tel. 91 891 31 33 · ARANJUEZ**

Mayte y Chus
PELUQUERAS

*¡Ponte en manos
expertas!*

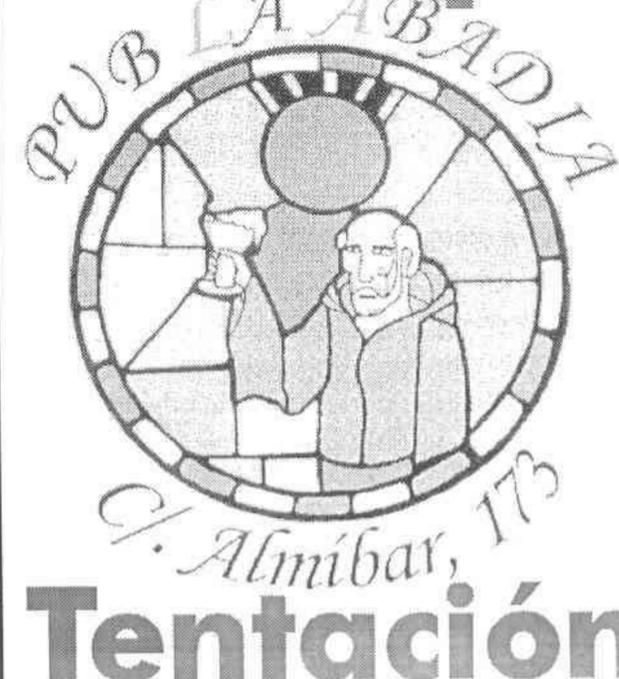
*Nuestro equipo
de estilistas
estudia tu
imagen, tus
rasgos y el traje,
para adecuar el
tocado, el velo o
las flores y lograr
un conjunto
armónico.*

*Para que el día de
tu boda sigas
siendo la misma.*



**C/ Moreras, 149 Tel. 91 892 23 20
ARANJUEZ**

La mejor



tan cerca...

...tan lejos



La Casa de ¿dónde?

La Penúltima

Esta semana va de suspense. Me han encontrado en la lata de las fotos esta tan curiosa. Y alguno pensará que eso no es Aranjuez. Después de sesudas idas y venidas hemos llegado a la conclusión de que sí es Aranjuez. Pero, lector avieso ¿dónde está esa casa? No es la casa del sol naciente, ni la casa del guarda, ni la de Bernarda Alba, siquiera. Descartamos que sea también la casa de los espíritus o la casa de la pradera. Lo dejamos en una casa en las afueras, de esas en las que vivir hace unas décadas era un tormento. Se quedaba el dueño sin pica-dillo para fumar y a coger la bici para *llegarse* hasta el

pueblo. Así que la bici siempre a punto, con las ruedas llenas y la dinamo en perfectas condiciones por si la noche... Si, si, porque en casas como esta se decía eso de "¿queréis algo? voy al pueblo". Y costaba mucho ir al pueblo y se iba poco. Claro que como entonces la gloria de Rusiñol no era de tan de quita y pon, aunque uno tardara unas semanas en bajar todo estaba en su sitio. si eso fuera ahora, fíjese, una semana que si Rusiñol está en el exilio, otra que si en medio de una fuente, otra que si el jardín tapiado, otra que si el Brillante ya no está junto a la verja... Total ¿dónde está esa casa?

Vicenta García "La Franelas"

Tiendas
El Bebé



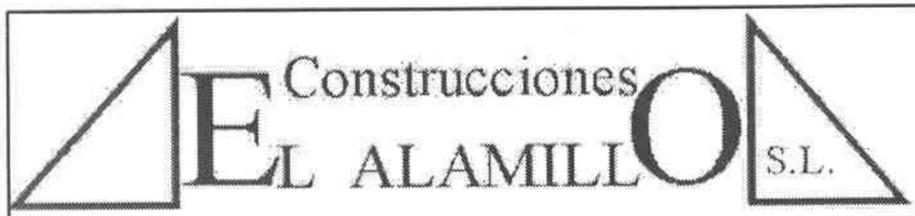
**5.995
ptas.**

- Andador 5 posiciones
- Involcable

**REBAJAS EN TODAS
NUESTRAS SECCIONES**

C/ Gobernador, 61
Tel. 91 892 18 06

C/ Almibar, 25.
Tel. 91 891 63 62



VENDE

- ÚNICA PARCELA para uso comercial en Ontígola "Urbanización los Girasoles"
- ÚLTIMAS 3 PARCELAS para construir tu vivienda, en la "Urbanización los Girasoles" de Ontígola desde 7.990 ptas/m²
- LOCALES Y NAVE EN ONTÍGOLA en "Urbanización El Alamillo" de 441 m², 167 m², 87 m² y 64 m², desde 6.286.000 ptas.
- DOS LOCALES EN ARANJUEZ de 89 m² en C/ San Juan y de 243 m² en C/ Cuarteles, precios de liquidación

Para más información llamad a los teléfonos:
609 126 545 ó 925 127 210 ó 91 619 18 68 o
escribir E-Mail a la dirección:
fmanso@bigfoot.com

Aranjuez

Real Cortijo de San Isidro

Chalets Pareados de 3 y 4 Dormitorios

Urbanización

Los Almendros



PROMUEVE Y CONSTRUYE:



C/. Capitán, 53 - ARANJUEZ

 91 892 39 06

Parcela mínima
de 300 m².

**Precio
Cerrado**